

An aerial photograph of the Arvin/Lamont community in California. A long, straight road runs vertically through the center of the image. To the left of the road, there are large agricultural fields, some green and some brown. To the right, there is a residential and commercial area with various buildings, including a large one with 'ARVIN' written on its side. In the background, a large mountain range is visible under a clear sky. The text 'Programa de Reducción de Emisiones de la Comunidad Informe Anual 2023 de Arvin/Lamont' is overlaid on the top half of the image, and the date '14 de Diciembre de 2023' is below it.

Programa de Reducción de Emisiones de la Comunidad Informe Anual 2023 de Arvin/Lamont

14 de Diciembre de 2023

IMPLEMENTACIÓN DEL PROGRAMA DE PROTECCIÓN DEL AIRE COMUNITARIO EN EL VALLE

Las comunidades de Shafter, Centro-Sur Fresno, Stockton y Arvin/Lamont han sido priorizadas por el Distrito de Control de la Contaminación del Aire del Valle de San Joaquín (Distrito) y posteriormente seleccionadas por la Junta de Recursos del Aire de California (CARB, por sus siglas en inglés) como comunidades en el Valle de San Joaquín para recibir recursos de aire limpio disponibles bajo AB 617. AB 617 proporciona mecanismos y recursos para implementar redes de monitoreo de calidad del aire específicas de la comunidad; desarrollar, implementar y monitorear programas de reducción de emisiones; para mejorar la disponibilidad de datos y otra información técnica; e invertir fondos sustanciales en la comunidad a través de medidas voluntarias de financiación de incentivos. Es importante destacar que estas medidas están guiadas por el asesoramiento y el conocimiento de los miembros de la comunidad local, a través de sus aportes y participación en los Comités Directivos de la Comunidad (Comités) para cada comunidad seleccionada por AB 617.



El Distrito continúa colaborando con cada uno de los Comités, compuestos por residentes y representantes de organizaciones, negocios y agencias locales sin fines de lucro, para priorizar e implementar las medidas incluidas en los Programas de Reducción de Emisiones Comunitarias (CERPs, por sus siglas en inglés) adoptados por la Mesa Directiva del Distrito y aprobado por CARB. Estos esfuerzos incluyen comprometerse con los residentes, negocios, agencias y otras partes interesadas del Valle para identificar e implementar medidas de aire limpio e inversiones en las comunidades seleccionadas. Desde la adopción de los CERPs, el Distrito ha estado trabajando en estrecha colaboración con los Comités y los socios locales para implementar medidas del CERP diseñadas para reducir la contaminación del aire y la exposición en las comunidades. Además del trabajo de implementación de los CERP, el Distrito ha trabajado diligentemente para implementar los Planes de Monitoreo del Aire de la Comunidad en consulta con los Comités, con un extenso monitoreo del aire que ahora se está implementando y realizando en cada una de las comunidades.

Progreso de Implementación en Arvin/Lamont

La comunidad de Arvin/Lamont fue priorizada por el Distrito del Aire y posteriormente seleccionada por la Junta de Recursos del Aire de California (CARB) como una de las dos comunidades de primer año en el Valle de San Joaquín para recibir recursos de aire limpio recientemente disponibles bajo AB 617. La Ciudad de Arvin y las comunidades no incorporadas cercanas del Condado de Kern, como Lamont, Weedpatch y Fuller Acres, forman parte de una pequeña comunidad rural en el sureste del Condado de Kern, y desde hace mucho tiempo han sido reconocidas como una de las áreas más afectadas por la calidad del aire en el Valle. Varias carreteras muy transitadas pasan cerca, incluyendo la Ruta Estatal 184 y la Ruta Estatal 223, lo que contribuye a las emisiones en la comunidad en general. La comunidad también está rodeada de operaciones agrícolas, fuentes industriales y emisiones que se desplazan hacia el viento en dirección noroeste desde la Ciudad de Bakersfield hacia el noroeste.

El área de límite de la comunidad AB 617 de Arvin/Lamont abarca aproximadamente 43 millas cuadradas y tiene una población estimada de 41,000 habitantes. La comunidad de Arvin/Lamont se ve afectada en una serie de indicadores de salud y contaminación. Utilizando la herramienta estatal CalEnviroScreen (versión 3.0), los distritos censales ubicados dentro de la comunidad se encuentran en el 15% superior en todo el estado en términos de la puntuación global de CalEnviroScreen, ponderada por los impactos de PM2.5 y ozono, lo que representa una serie de factores de salud y socioeconómicos (asma, enfermedades cardiovasculares, bajo peso al nacer, nivel educativo, hogares de bajos ingresos con carga de vivienda, aislamiento lingüístico, pobreza y desempleo). La mayoría de las emisiones que afectan a la comunidad AB 617 de Arvin/Lamont provienen de camiones de servicio pesado y equipos todo terreno de las carreteras principales y las carreteras regionales principales que atraviesan la comunidad.

El CERP y el Plan Comunitario de Monitoreo del Aire (CAMP, por sus siglas en inglés) de Arvin/Lamont fueron desarrollados por el Comité, el Distrito y CARB, con el apoyo de agencias locales asociadas dentro de la comunidad de Arvin/Lamont. Desde la adopción del CERP por parte de la Mesa Directiva del Distrito en junio de 2022 y por parte de la Junta Directiva de la Junta de Recursos del Aire de California (CARB) en octubre de 2022, el Distrito ha continuado reuniéndose con el Comité de Arvin/Lamont para priorizar e implementar las medidas de aire limpio desarrolladas por la comunidad y solicitar comentarios sobre cómo seguir mejorando el CERP. El Distrito también ha invertido una cantidad significativa de tiempo del personal investigando, desarrollando, adquiriendo y desplegando equipos de monitoreo del aire para la red de monitoreo del aire de la comunidad dentro de la comunidad de Arvin/Lamont basado en el CAMP desarrollado por la comunidad, informando regularmente al comité sobre los resultados y esfuerzos del monitoreo del aire de la comunidad.

A través del CERP adoptado, el Distrito en colaboración con el Comité, CARB, agencias asociadas, negocios locales y otros socios comunitarios invertirá \$30 millones en fondos de incentivos para una variedad de proyectos de aire limpio en el área de Sur del condado de Kern. Como se incluye en el CERP, estas medidas reducirán 136 toneladas de PM2.5, 421 toneladas de NOx y 161 toneladas de VOCs en Arvin/Lamont, así como emisiones significativas de tóxicos del aire en la comunidad, especialmente con respecto al material particulado de diésel de fuentes móviles, el principal contribuyente al riesgo para la salud de los tóxicos del aire de la comunidad. Hasta la fecha, la comunidad de Arvin/Lamont ha logrado un progreso significativo en la reducción de emisiones a través de la implementación de varios incentivos, cumplimiento, regulación, mitigación y medidas de alcance.

Este informe resume el progreso de la implementación del CERP en Arvin/Lamont desde el **1 de septiembre de 2022** hasta el **31 de agosto de 2023**.

PARTICIPACIÓN DE LA COMUNIDAD DE ARVIN/LAMONT

Para garantizar la implementación exitosa de AB 617, los residentes, negocios, organizaciones sin fines de lucro, agencias y otras partes interesadas dentro de Arvin/Lamont se han involucrado plenamente tanto en inglés

como en español. El Distrito se ha asegurado de que las reuniones del Comité continúen facilitando la participación pública inclusiva y equilibrada al proporcionar:

- Reuniones mensuales virtuales por Zoom, con asistencia técnica disponible para residentes y partes interesadas a pedido, y hubo una reunión presencial del Comité en diciembre de 2022 en el Centro Recreativo Bear Mountain en Lamont.
- Programa de Estipendio para Residentes, con el objetivo de fomentar la participación comunitaria sostenida y significativa, y ayudar a cubrir el tiempo y los gastos asociados con asistir a reuniones y participar en el proceso
- Servicios continuos de interpretación en tiempo actual a través de dos intérpretes de español en cada reunión
- Los materiales de la reunión se publican antes de la reunión y enviados en copia impresa para los hispanohablantes para facilitar entornos de reuniones virtuales más productivos
- Presentaciones de PowerPoint bilingües, siempre que sea posible
- Reuniones mensuales para establecer la agenda con el Distrito, las partes interesadas, las coanfitriones de la comunidad, CARB y un facilitador externo para establecer colectivamente las expectativas y planificar las próximas reuniones del Comité
- Presentaciones de expertos en la materia proporcionadas por agencias colaboradoras como CARB, el Departamento de Regulación de Pesticidas de California (DPR, por sus siglas en inglés), División de Administración de Energía Geológica de California (CalGEM, por sus siglas en inglés) y la Oficina de Evaluación de Riesgos para la Salud Ambiental (OEHHA, por sus siglas en inglés)
- Un sitio web comunitario integral y dedicado, multilingüe y específico para la comunidad, con herramientas para ver datos de monitoreo de calidad del aire en tiempo actual, mapas de emisiones, materiales de las reuniones del Comité, documentos históricos y correspondencia por correo electrónico con miembros del Comité, informe anual de implementación y cumplimiento, y documentos de orientación del proceso
- Facilitación de reuniones neutrales para garantizar que las reuniones sean inclusivas y neutrales al presentar diferentes puntos de vista y evitar que las personas monopolicen las conversaciones
- Llamadas telefónicas e intercambio de mensajes de texto semanales con miembros del Comité que hablan español para asegurarnos de que tengan la capacidad de participar plenamente en el proceso de implementación

Asegurar comités efectivos como se describe anteriormente requiere una inversión sustancial de personal y otros recursos para programar, organizar y facilitar reuniones públicas frecuentes fuera del horario laboral con amplia investigación y comunicaciones relacionadas. El Distrito también se asegura de que los miembros de la comunidad se mantengan informados sobre las oportunidades de participación pública relacionadas con temas de interés para ellos y para solicitar aportes adicionales de la comunidad a través del correo electrónico. Todas las comunicaciones del Distrito con el Comité están disponibles en la página web específica para la comunidad bajo "Comunicación con los Miembros". El Distrito también utiliza eventos de alcance y medios de comunicación como oportunidades para compartir información sobre AB 617 y promover los diversos programas de subvenciones disponibles. Además, el personal del Distrito proporciona actualizaciones y busca comentarios del Comité Asesor de Ciudadanos (CAC, por sus siglas en inglés) y el Grupo Asesor de Justicia Ambiental (EJAG, por sus siglas en inglés) a medida que la implementación de AB 617 en el Valle continúa desarrollándose.

Involucrar al público en el proceso de implementación del CERP sigue siendo una prioridad del Comité y del Distrito. Todas las reuniones del Comité se promocionan en las redes sociales y se transmiten en vivo en YouTube Live con los videos de la reunión archivados en la página web de Arvin/Lamont:

<https://community.valleyair.org/selected-communities/arvin-lamont/>.

Participación Comunitaria y Programa Continuo de Estipendios para Residentes

Los Comités se reúnen con regularidad, lo que requiere una participación continua y un compromiso de tiempo significativo por parte de los residentes de la comunidad, los dueños de negocios y otras partes interesadas. En la mayoría de los casos, las reuniones del comité directivo ocurren por la noche y pueden alejar a los asistentes de sus familias y otras obligaciones. A los miembros residentes del comité directivo de la comunidad no se les paga y no se les reembolsan los gastos para participar en el proceso o asistir a estas reuniones, por lo que proporcionar estipendios para ayudar a cubrir el tiempo y los gastos asociados con la asistencia a las reuniones es una forma importante de respaldar esta participación fundamental y fomentar la participación comunitaria sostenida y significativa a lo largo de estos procesos.

Los miembros residentes del Comité, que no reciben ninguna otra compensación por su asistencia a dichas reuniones, pueden solicitar un estipendio para compensar el costo de participar en cada reunión regular del Comité. Los residentes elegibles pueden recibir un estipendio de \$75 por reunión del Comité cuando su asistencia se verifique en la lista de asistencia de la reunión o en la hoja de registro y estuvieron presentes durante al menos el 75% de la reunión programada (equivalente a perder hasta 30 minutos de una reunión programada de 2 horas). Los residentes recibirán estipendios por asistir hasta quince (15) reuniones del Comité en un año calendario, por un costo total de hasta \$1,125 por año. Los estipendios para los miembros del comité directivo residentes estarán sujetos a la disponibilidad de fondos estatales de la Ley AB 617 y a la asignación aprobada en el presupuesto del Distrito de manera anual.

Reunión Presencial del Comité Directivo en diciembre

En diciembre de 2022, el Distrito, en colaboración con el Comité de Arvin/Lamont, organizó su segunda reunión comunitaria presencial desde el inicio de la pandemia de COVID-19 en el Bear Mountain Recreation Center en Lamont. Con la participación de más de 50 miembros de la comunidad, incluyendo residentes, negocios locales, organizaciones comunitarias y agencias asociadas, el evento fomentó ejercicios interactivos y participativos sobre la implementación de las medidas del CERP, con ejercicios de mapeo específicos para las medidas de barreras vegetativas y pavimentación de carreteras, mejoras en aceras y rutas para bicicletas, centradas en obtener aportes significativos de la comunidad en relación con los objetivos del Comité. Durante la reunión, los participantes expresaron su agradecimiento por el trabajo realizado para llevar a cabo una reunión en persona y que el diseño de la reunión propició conversaciones productivas para avanzar en la implementación de las medidas del CERP.

También se invitó a los participantes a hacer un recorrido por la camioneta de monitoreo de aire del Distrito, que realiza monitoreo móvil del aire en todo el Valle de San Joaquín. Para promover la inclusión, el Distrito organizó interpretación simultánea al español, actividades para niños y una cena preparada por un restaurante local. Además, el Distrito se asoció con Toys for Tots para regalar juguetes a los padres y niños que asistieron a la reunión en celebración de la temporada navideña. En el futuro, el Distrito estará trabajando con el Comité para incorporar más de estas importantes oportunidades en persona en los esfuerzos de implementación en la Comunidad AB 617 de Arvin/Lamont.



DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA IMPLEMENTACIÓN DEL CERP

El Distrito está trabajando con los miembros del Comité de Arvin/Lamont, miembros del público, negocios, agencias locales, estatales y federales, y otras partes interesadas para implementar el considerable número de medidas de mejora de la calidad del aire incluidas en el CERP de Arvin/Lamont. Durante la [reunión del Comité en septiembre de 2022](#), los miembros del Comité trabajaron con los equipos de facilitación y co-líderes en un ejercicio para priorizar las medidas de incentivo centradas en la comunidad y los residentes. El Distrito está trabajando en la implementación de todas las medidas del CERP, centrándose en particular en los esfuerzos en las medidas que fueron altamente priorizadas por el Comité.

Estado de las Medidas de Máxima Prioridad del CERP de Arvin/Lamont

Número de la Medida	Descripción de la Medida	Estado a partir del 31 de agosto de 2023
Medidas Comunitarias		
3.C	Construcción de Carreteras, Instalación de aceras y Vías para Bicicletas	<p>En Progreso Fondos Asignados: \$12M</p> <ul style="list-style-type: none"> El Distrito presentó el plan del proyecto a CARB y recibió la aprobación en marzo de 2023 El Comité respaldó por unanimidad \$5.8 millones en proyectos del Condado de Kern durante la reunión del Comité de marzo de 2023 El Comité y el Distrito trabajarán con la Ciudad de Arvin para abordar los intereses restantes en proyectos de mejoramiento de aceras y carreteras <p>El Distrito presentará los proyectos ante la Mesa Directiva y trabajará con Arvin para finalizar las propuestas</p>
3.B	Barreras Vegetativas	<p>En Progreso Fondos Asignados: \$500,000</p> <ul style="list-style-type: none"> El Distrito presentó el plan del proyecto a CARB y recibió la aprobación en marzo de 2023 El Distrito trabajará con la Mesa Directiva para publicar una Solicitud de Propuesta con el fin de buscar una entidad que implemente el programa <p>Se espera que el contrato recomendado por el Comité se otorgue en el tercer trimestre de 2024</p>

Número de la Medida	Descripción de la Medida	Estado a partir del 31 de agosto de 2023
3.A	Ecologización Urbana	<p>En Progreso Fondos Asignados: \$500,000</p> <ul style="list-style-type: none"> El Distrito presentó el plan del proyecto ante CARB y obtuvo la aprobación en marzo de 2023 El Distrito colaborará con el Comité para publicar una Solicitud de Propuesta con el fin de buscar una entidad que implemente el programa <p>Se espera que el contrato recomendado por el Comité se otorgue en el tercer trimestre de 2024</p>
Medidas para Residentes		
2.D	Incentivos para el Reemplazo de Vehículos	<p>En Progreso Fondos Asignados: \$4M</p> <ul style="list-style-type: none"> El Distrito presentó el plan del proyecto a CARB y recibió la aprobación en agosto de 2023, y la Mesa Directiva del Distrito aprobó el proyecto en septiembre de 2023 El Distrito está trabajando con el Comité para desarrollar estrategias de alcance e implementación <p>Fecha prevista de apertura del programa: noviembre de 2023</p>
2.A	Jardinería y Césped Residencial	<p>En Progreso Fondos Asignados: \$175K</p> <ul style="list-style-type: none"> El Distrito presentó un plan de proyecto ante la CARB y recibió la aprobación en abril de 2023 El Distrito está llevando a cabo actividades de alcance en toda la comunidad, que incluyen volantes, una campaña de correo directo y conversaciones con padres en las escuelas <p>El Distrito llevará a cabo un evento de intercambio de cortacésped en persona en la comunidad a principios de 2024</p>
2.C	Incentivos para la Reparación de Vehículos	<p>En Progreso Fondos Asignados: \$360K</p> <ul style="list-style-type: none"> El Distrito presentó el plan del proyecto a CARB y recibió la aprobación en agosto de 2023, y la Mesa Directiva del Distrito aprobó el proyecto en septiembre de 2023 El Distrito está trabajando con el Comité para desarrollar estrategias de alcance e implementación <p>Apertura del programa prevista: noviembre de 2023</p>

OBJETIVO DE REDUCCIÓN DE EMISIONES Y MÉTRICAS PARA EL SEGUIMIENTO DEL PROGRESO

El Distrito y Comité incluyeron un sólido conjunto de métricas para monitorear el progreso en el CERP de Arvin/Lamont. A la mayor medida posible, el Distrito ha buscado relacionar los objetivos de reducción de emisiones a las medidas del CERP individuales. De las 31 medidas del CERP adoptado, 12 son medidas de incentivos en las que el Distrito y Comité trabajaron para identificar la cantidad de unidades destinadas a

reemplazo durante la implementación del CERP. Como se describe a continuación, de esas medidas basadas en incentivos, la mayoría de los fondos (97%) ya están comprometidos con proyectos o la financiación está actualmente en curso. Un pequeño resto de los fondos (3%) está vinculado a medidas en las que el Distrito está trabajando con el Comité y CARB para desarrollar planes de proyecto para su aprobación.



Las medidas restantes, ya sea basadas en incentivos, cumplimiento, alcance, mitigación o colaboración con una agencia, tienen métricas que describen las reducciones de emisiones esperadas, la cantidad de horas de inspección planificadas, las reuniones programadas u otras interacciones esperadas para la implementación de cada medida. El Distrito continúa evaluando estas métricas con el Comité a medida que continúan las reuniones de implementación del CERP. A medida que CARB apruebe los planes de proyectos del Distrito y los aumentos de gastos de medidas basadas en incentivos, el Distrito mantendrá informado al Comité sobre la participación para las diversas medidas y solicitará comentarios sobre si es necesario ajustar los montos de los fondos.

El Comité ha dejado en claro que tener la capacidad de monitorear y medir el progreso de la implementación en inglés y español es muy importante. Con ese fin, el Distrito desarrolló un informe de medidas en colaboración con los miembros del Comité que se actualiza mensualmente en inglés y español en la parte superior de la página web de la comunidad Arvin/Lamont de AB 617 bajo el título "*Track Arvin/Lamont Progress*". El personal del Distrito ha aprovechado la oportunidad para compartir el informe con la comunidad en varias ocasiones y ha tomado e incorporado los comentarios de los miembros del Comité para seguir perfeccionando y mejorando el informe.

Informe de las Medidas del CERP de Arvin/Lamont:

inglés: <http://community.valleyair.org/arvinlamont-tracker/>

español: <http://community.valleyair.org/arvinlamont-tracker-sp/>

MEDIDAS DE INCENTIVOS

El CERP aprobado incluye varias medidas basadas en incentivos identificadas y priorizadas por el Comité. Estas medidas incluyen una variedad de proyectos y programas que ya están aprobados para su financiamiento a través de las Pautas de Incentivos para la Protección del Aire Comunitario (CAP, por sus siglas en inglés) de CARB, incluyendo el reemplazo de autobuses escolares eléctricos, reemplazo de camiones y equipos todoterreno.

El CERP también incluye numerosas medidas que se encuentran fuera de las categorías de programas preaprobados incluidas en las Pautas del CAP. No obstante, las Pautas del CAP contemplan un proceso para desarrollar planes de proyectos para estas nuevas medidas de incentivos del CERP, innovadoras y definidas por la comunidad, con el fin de obtener financiamiento utilizando los fondos disponibles.

Planes de Proyecto

Para todas las medidas basadas en incentivos que requieren planes de proyectos bajo las pautas de CAP, el Distrito ha estado trabajando para preparar y someter planes a CARB para su revisión y aprobación. Dado que los planes del proyecto están pendientes y aprobados, el Distrito ha trabajado con el Comité para solicitar comentarios de alcance e implementación para cada medida. La figura a continuación describe el estado de los diversos planes de proyectos requeridos por CARB desde el **15 de septiembre de 2023**. Para obtener una lista actualizada y ver los planes del proyecto y las cartas de aprobación de CARB, visite el enlace a continuación:

Planes de Proyecto: <http://community.valleyair.org/grants-and-incentives>



El Comité recibe notificaciones por correo electrónico y durante las reuniones del Comité a medida que se desarrollan nuevos planes de proyectos y se envían a CARB para su aprobación, con el fin de poder proporcionar aportes y comentarios sobre posibles cambios solicitados, incluidos cambios en los montos de financiamiento recomendados. Estos planes de proyectos se publican en la página web específica de la comunidad del Distrito para fomentar los comentarios y aportes del Comité durante el proceso.

El sitio web de incentivos AB 617 específico de Arvin/Lamont del Distrito tiene una lista de proyectos aprobados, planes de proyectos presentados y pautas para solicitar a los diversos programas:

Subvenciones Disponibles Hoy: <https://community.valleyair.org/selected-communities/arvin-lamont/grant-applications-and-project-plans/>

Progreso en la Implementación de Medidas de Incentivo

Con la guía y el apoyo del Comité, el Distrito continúa avanzando en la implementación de las medidas de incentivo detalladas en el CERP.

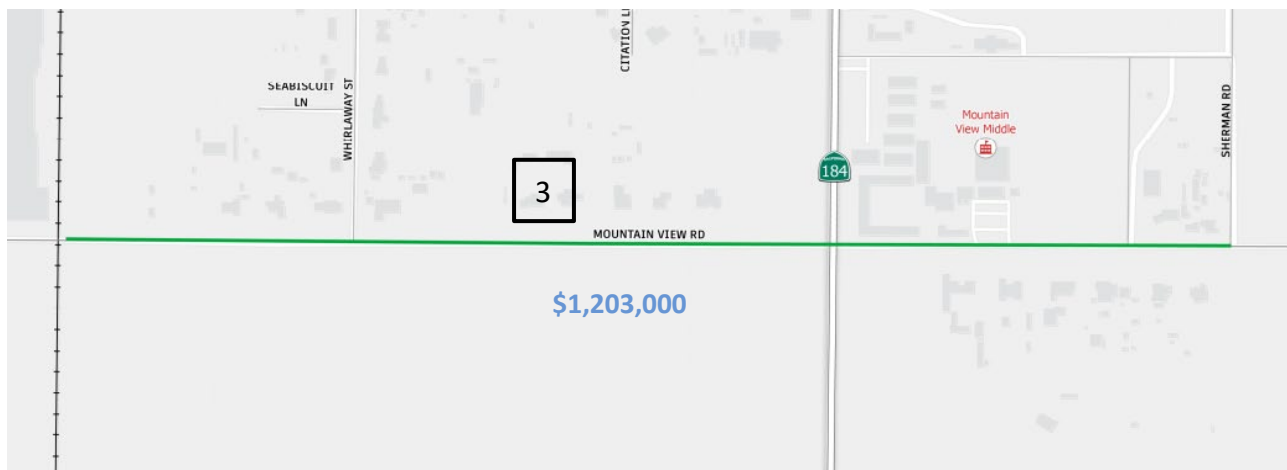
Pavimentación de Calles y Aceras

Los miembros del Comité identificaron oportunidades para reducir el polvo de las carreteras pavimentadas y sin pavimentar y trabajaron en estrecha colaboración con el Distrito y el Condado de Kern para priorizar cuatro proyectos de pavimentación de calles y mejora de aceras dentro de la comunidad. Estos proyectos, en Panama Road, Carnation Avenue, Mountain View Road y San Emidio Street, reducirán significativamente las emisiones de polvo de las carreteras y disminuirán la exposición de los residentes, al mismo tiempo que facilitarán modos seguros de transporte alternativos con la construcción de nuevas aceras. El Distrito continúa trabajando con la Ciudad de Arvin para abordar proyectos adicionales de mejora de aceras y carreteras, incluyendo uno en Comanche Road, y una vez finalizados buscará la aprobación de la Mesa Directiva del Distrito.



PROYECTOS DE PAVIMENTACIÓN DE CALLES E INSTALACIÓN DE ACERAS APOYADOS POR EL COMITÉ

1. \$1.25 M – Panama Rd
2. \$1.55 M – Carnation Ave
3. \$1.2 M – Mountain View Rd
4. \$1.88 M – San Emidio St



Programas de Reparación y Reemplazo de Vehículos de Pasajeros

En agosto de 2023, CARB aprobó los planes de proyecto para los programas de Reparación y Reemplazo de Vehículos de Pasajeros. Tras la aprobación por parte de la Mesa Directiva del Distrito, el Distrito trabajará con el Comité en estas dos medidas altamente priorizadas para llevar a cabo el alcance y asegurar la exitosa implementación de los programas.

MEDIDAS DE ALCANCE Y MITIGACIÓN

El equipo de Alcance y Comunicaciones del Distrito lleva a cabo actividades de alcance multilingües sobre la calidad del aire en los ocho condados del Valle de San Joaquín. El Distrito coordina eventos, ofrece presentaciones, responde a los medios de comunicación las 24 horas del día, los 7 días de la semana, administra las redes sociales, dirige campañas de alcance como los programas Healthy Air Living (HAL) Schools y el Programa de Reducción de Humo de Leña Residencial, y se conecta con el público en varios idiomas a través de cualquier medio.

La Estrategia de Alcance de la Calidad del Aire en la Comunidad adoptada como parte del CERP de Arvin/Lamont se desarrolló con el Comité para responder a las preocupaciones específicas de la comunidad e ir más allá de los esfuerzos de alcance actuales. Desde talleres públicos hasta carteles en toda la comunidad, el Distrito y el Comité, describieron planes para brindar educación sobre la calidad del aire y financiamiento para el aire limpio a la comunidad de Arvin/Lamont AB 617. Esto incluye el uso de medios tradicionales como la radio, la televisión, vallas publicitarias e impresos; medios digitales como Search Engine Marketing (SEM); y las redes sociales a través de campañas pagadas y publicaciones orgánicas para involucrar a la comunidad.



Trabajando con el Comité durante el último año, el Distrito compartió información en inglés y español con la comunidad de Arvin/Lamont de diversas maneras, incluyendo:

- Anuncios en redes sociales que dirijan al público a herramientas de calidad del aire
- Campañas bilingües en radio, redes sociales y carteles en negocios locales (imágenes a continuación), basadas en las recomendaciones de los miembros del Comité, sobre cómo acceder a información sobre la calidad del aire y alentar al público a no quemar basura
- Compartir información sobre la calidad del aire en eventos comunitarios locales
- Recordatorios frecuentes sobre cómo protegerse durante episodios de mala calidad del aire
- Campaña de correo directo para compartir información sobre las oportunidades de subvención disponibles a través de AB 617, cómo acceder a información sobre la calidad del aire y recordar al público que no quemar basura
- Contacto directo con las escuelas para conectar con los administradores escolares y los padres sobre la información de calidad del aire y los programas de subvención disponibles



Campaña de Correo Directo

En colaboración con el comité en estrategias de alcance, los miembros de la Comité recomendaron compartir información directamente con los residentes y de manera amplia en toda la comunidad a través de una campaña de correo directo. Estas cartas incluyeron información sobre las oportunidades de subvención disponibles a través de AB 617, como el programa de jardinería y césped residencial, información sobre cómo acceder a información sobre la calidad del aire, como la aplicación Valley Air del Distrito, folletos que alentan al público a no quemar basura e información general sobre el programa AB 617. El contenido de la carta se compartió con el Comité, en particular, para que supieran que podían esperar la información y pudieran informar a sus vecinos y familias que la información estaba en camino. Después de la campaña de correo directo, el Distrito recibió varias llamadas de los miembros de la comunidad de Arvin/Lamont que preguntaban acerca de la información contenida en las cartas.

We want to work with you to clean the air!

Over the last several years, people living and working in Arvin, Lamont, Fuller Acres, Hilltop, Weedpatch, and several surrounding areas have been working with the Valley Air District to develop actions to address air quality concerns with the goal of improving the health of you and your community as part of the state's Community Air Protection Program (AB 617 program). With the guidance of 70 community steering committee members, including over 50 residents of these communities, the Valley Air District has begun to launch several no-cost and greatly reduced-cost programs that will directly benefit residents and provide cleaner air for you and your family.

Over the next few years, your community will see **over \$30 million in investments to clean the air, including new sidewalks, trees, and money for residents to repair or replace their older vehicles!** Right now, people living in your community are able to exchange old, dirty gas lawn mowers for new electric mowers at no-cost (see the enclosed flyer for more information). Looking ahead, more programs like this will be available for you and your neighbors.



If you are interested in learning more about the available and future programs, or you have any other questions, please visit our website at communityvalleyair.org/selected-communities/arvin-lamont, email us at AB617@valleyair.org, or give us a call at 559-230-6000.

Thank you for helping clean the air in your community!

Jessica Olsen
 Director of Community Strategies and Resources
 Valley Air District
jessica.olsen@valleyair.org
 (559) 230-5988



San Joaquin Valley
 AIR POLLUTION CONTROL DISTRICT.
www.valleyair.org
 1990 E. Gettysburg Ave., Fresno, CA 93726

¡Queremos colaborar con usted para limpiar el aire!

Durante los últimos años, las personas que viven y trabajan en Arvin, Lamont, Fuller Acres, Hilltop, Weedpatch y áreas circundantes han estado trabajando con el Distrito del Aire del Valle para desarrollar acciones que aborden las preocupaciones sobre la calidad del aire con el objetivo de mejorar la salud de usted y de su comunidad como parte del Programa de Protección del Aire Comunitario del estado (programa AB 617). Con la orientación de 70 miembros del comité directivo de la comunidad, incluyendo a más de 50 residentes de estas comunidades, el Distrito del Aire del Valle ha comenzado a lanzar varios programas sin costo o con costos considerablemente reducidos que beneficiarán directamente a los residentes y proporcionarán un aire más limpio para usted y su familia.

¡En los próximos años, su comunidad verá inversiones de **más de \$30 millones para limpiar el aire, incluyendo nuevas aceras, árboles y dinero para que los residentes reparen o reemplacen sus vehículos más antiguos!** En este momento, las personas que viven en su comunidad pueden intercambiar cortacéspedes de gasolina antiguas y contaminantes por nuevas cortacéspedes eléctricas sin costo alguno (consulta el folleto adjunto para obtener más información). En el futuro, habrá más programas como este disponibles para usted y sus vecinos.

Si está interesado en obtener más información sobre los programas disponibles y futuros, o si tiene alguna otra pregunta, visite nuestro sitio web en communityvalleyair.org/selected-communities/arvin-lamont, envíenos un correo electrónico a AB617@valleyair.org, o llámenos al 559-230-6000.



Protect Our Air.
Burning Trash is Illegal.



ValleyAir.org/Complaints



Protege Nuestro Aire.
Quemar Basura es Ilegal.



ValleyAir.org/Complaints

Alcance de Regreso a Clases en Arvin/Lamont



En agosto, el personal del Distrito visitó cuatro escuelas primarias dentro de los límites de AB 617 en Arvin/Lamont para distribuir información bilingüe a los padres sobre cómo evitar el dejar los motores encendidos mientras estacionados, protegerse de los efectos del humo de incendios forestales, cómo reportar preocupaciones sobre la calidad del aire y cómo aprovechar los fondos para un aire limpio a través de AB 617. Esta campaña de alcance "de regreso a clases" se llevó a cabo durante varias semanas y permitió al personal del Distrito conectar con el personal escolar en temas relacionados con la calidad del aire, informar a los padres sobre información y recursos de calidad del aire, y entusiasmar a los estudiantes acerca de la ciencia de la calidad del aire.

MEDIDAS DE CUMPLIMIENTO Y EJECUCIÓN

Durante el desarrollo del CERP de Arvin/Lamont, los miembros del Comité identificaron varias fuentes primarias de preocupación dentro de la comunidad incluyendo el impacto del polvo y de los camiones de servicio pesado. Basado en el análisis del historial de cumplimiento del Distrito dentro de la comunidad AB 617, se incluyeron varias medidas de asistencia de cumplimiento enfocadas en el CERP con el objetivo de mejorar los esfuerzos de cumplimiento y educación a través de los programas de cumplimiento existentes del Distrito para abordar las áreas de preocupación de la comunidad que se analizan a continuación. Además de la implementación de las medidas de cumplimiento adoptadas en el CERP, el Departamento de Cumplimiento del Distrito ha continuado durante el año pasado respondiendo con prontitud a las quejas públicas de contaminación del aire en la comunidad. Se adjunta a este informe en el Apéndice B un resumen completo de las quejas recibidas y las medidas de cumplimiento tomadas durante el año pasado.

Mejora en el Cumplimiento de los Requisitos de Polvo Fugitivo de la Regulación VIII

Las reglas del Distrito limitan las emisiones de polvo fugitivo provenientes de la construcción, demolición, movimiento de tierras, almacenamiento a granel, áreas abiertas, caminos sin pavimentar y áreas de tráfico de vehículos/equipos. Además, las reglas del Distrito restringen la salida y el arrastre de polvo hacia las carreteras públicas pavimentadas. Con el fin de facilitar el cumplimiento de las prohibiciones de polvo fugitivo, se requiere una Notificación de Construcción o un Plan de Control de Polvo para todas las actividades de construcción en el Distrito que involucren una o más acres de superficie perturbada.

Para abordar la preocupación de la comunidad sobre las emisiones de polvo de la construcción/movimiento de tierras, el Distrito llevó a cabo inspecciones en los sitios de construcción dentro de la comunidad que contaban con Planes de Control de Polvo activos o Notificaciones de Construcción de conformidad con la Regla 8021 del Distrito para hacer cumplir los estándares de emisión de polvo fugitivo contenidos en la Regulación VIII del Distrito. Además, el Distrito también llevó a cabo vigilancia general en la zona en busca de otras posibles fuentes de polvo fugitivo en la comunidad.

Cumplimiento Mejorado de la Regulación Estatal Contra Dejar el Motor Encendido

Para abordar la preocupación de la comunidad de los camiones de servicio pesado y limitar el potencial de impactos localizados de PM_{2.5} y tóxicos en la calidad del aire asociados con el incumplimiento de la regulación estatal contra dejar el motor encendido para camiones de servicio pesado, personal del Distrito realizó una prueba trimestral de vigilancia contra los motores encendidos. Los lugares donde se llevó a cabo la vigilancia se basaron en los comentarios del Comité proporcionados al Distrito y CARB. Para asegurar que el personal del Distrito se esté enfocando en las áreas donde los residentes están siendo impactados, el Distrito ha incluido conversaciones de la agenda en las reuniones del Comité para brindar actualizaciones sobre estos esfuerzos y recibir comentarios del Comité sobre las áreas de enfoco mientras se realiza la vigilancia y continuará

haciéndolo de aquí en adelante. El personal del Distrito también habló directamente con los negocios, que dependen de los camiones de servicio pesado, identificados por el Comité para brindar asistencia en el cumplimiento y educación con respecto a los requisitos de la Medida de Control de Tóxicos en el Aire contra dejar el motor encendido del estado y los pasos que se deben tomar para garantizar el cumplimiento. Aunque no hubo ninguna infracción durante la vigilancia realizada, el Distrito cree que el alcance proporcionado a los negocios en la comunidad contribuirá a un mayor cumplimiento de los requisitos del estado.

Frecuencia de Inspección Mejorada de Fuentes Estacionarias

El Distrito lleva a cabo inspecciones e investigaciones de fuentes permitidas para determinar el cumplimiento de una multitud de regulaciones de calidad del aire locales, estatales y federales protectoras de la salud que se enfocan tanto en contaminantes criterio y tóxicos. Estos incluyen (1) las reglas del Distrito y los requisitos de permisos; (2) medidas estatales de Control de Tóxicos del Aire; (3) regulaciones estatales sobre gases de efecto invernadero; y (4) Estándares de Rendimiento de Nuevas Fuentes Federales, Estándares Nacionales de Emisión de Contaminantes del Aire Peligrosos y estándares de Tecnología de Control Máximo Disponible. El Distrito monitorea de cerca tales fuentes y hace cumplir estrictamente los requisitos aplicables. Las inspecciones de cumplimiento se realizan sin previo aviso siempre que es posible e implican una inspección física de la instalación y una revisión de los registros operativos y de seguimiento.

Para dirigir las principales preocupaciones de la comunidad sobre las operaciones de petróleo y gas y las fuentes agrícolas, además de otras fuentes permitidas de contaminación del aire, el Distrito revisó el historial de cumplimiento de todas las instalaciones permitidas en la comunidad, incluyendo aquellas con una infracción de emisiones en los últimos tres años. El Distrito se comprometió a realizar inspecciones de estas instalaciones al menos dos veces por año calendario durante los próximos cinco años o hasta que la instalación tenga cuatro inspecciones consecutivas sin una infracción de emisiones, lo que ocurra primero. El personal del Distrito ha implementado completamente esta medida y continúa realizando inspecciones con mayor frecuencia cada año.

MEDIDAS REGULATORIAS DEL DISTRITO

Durante el desarrollo del CERP y durante la implementación, el Comité de Arvin/Lamont ha trabajado con el Distrito en el desarrollo de medidas que reducen las emisiones de contaminantes del aire de PM2.5 y tóxicas que se originan en fuentes industriales en y alrededor de la comunidad. Más allá de las regulaciones y los estrictos requisitos de permisos que ya están implementados en todo el Valle, el Distrito trabajó con el Comité para implementar estrategias regulatorias en las siguientes categorías.

Actualizaciones de Reglas del Plan PM2.5

El personal del Distrito ha seguido trabajando con la evaluación técnica y los esfuerzos de participación pública para las medidas reglamentarias programadas, con varias reglas del Distrito programadas para enmiendas propuestas en el período 2022-23. Las reducciones de emisiones logradas a través de la implementación de límites más estrictos potencialmente requeridos a través de estas enmiendas a las reglas contribuirán aún más a reducir la exposición a la contaminación del aire en la comunidad. Se alienta a los miembros del Comité, a los miembros de la comunidad seleccionada por AB 617 y al público en general a participar en el próximo proceso de elaboración de estas reglas

Regla	Categoría de Fuente Estacionaria/de Área	Estado de Desarrollo de Regla
4901	Chimeneas y calentadores de leña	Regla Enmendada el 20 de junio de 2019
4311	Llamaradas	Reglas enmendadas el 17 de diciembre de 2020
4306 y 4320	Calderas, generadores de vapor y calefactores de proceso	
4702	Motores de combustión interna	Regla enmendada el 19 de agosto de 2021

Regla	Categoría de Fuente Estacionaria/de Área	Estado de Desarrollo de Regla
4692	Parrillas Comerciales en restaurantes comerciales	Evaluación de la enmienda de la regla en curso
4354	Hornos de Fundición de Vidrio	Regla enmendada el 16 de diciembre de 2021
4352	Calderas de Combustible Sólido	Regla enmendada el 16 de diciembre de 2021

La Mejor Tecnología de Control de Modernización Disponible (BARCT)

AB 617 requirió que los distritos que no logran uno o más contaminantes del aire adopten horarios acelerados para enero de 2019 para la implementación de la Mejor Tecnología de Control de Modernización Disponible (BARCT, por sus siglas en inglés). Fue necesario un trabajo significativo para demostrar que las reglas existentes cumplían con los requisitos de BARCT o, cuando no estaba claro que se cumplieron con los requisitos de BARCT, identificar posibles brechas en las reglas existentes, establecer un programa de revisión de reglas y llevar el programa a la Mesa Directiva del Distrito para aprobación antes de la fecha límite. La Mesa Directiva adoptó el Programa de Análisis BARCT del Distrito el 20 de diciembre de 2018. El Distrito ahora está implementando el plan y, cuando es necesario, desarrolla enmiendas a las reglas de acuerdo con los requisitos estatales de BARCT. El Distrito también debe compartir sus hallazgos con el estado mientras CARB compila la base de datos BARCT.

Calendario de BARCT Acelerado del Distrito: <http://community.valleyair.org/best-available-retrofit-control-technology-barct> (Oprime **Language** en la sección de arriba de la página y luego seleccione Español)

Desde 2019, el Distrito ha realizado un análisis BARCT adicional de 15 de las 16 reglas identificadas, generalmente en el orden de prioridad documentado. Cada regla del Distrito y categoría de fuente se evalúa en comparación con las regulaciones federales y estatales de calidad del aire y las regulaciones de otros distritos de aire en California y en todo el país. El Distrito llevo a cabo un taller público el 20 de abril de 2021 y proporcionó una actualización al público sobre el progreso que el Distrito ha logrado en evaluaciones de BARCT para 4 reglas realizadas en 2020 (ver informe publicado – [enlace](#)) y se habló de los próximos pasos asociados con la evaluación adicional de las Reglas del Distrito restantes para satisfacer los requisitos de BARCT. La siguiente tabla resume el estado de las evaluaciones de la regla BARCT.

Regla	Título	Estado de BARCT
4454	Retorno de la Unidad de Proceso de Refinería	Cumple con BARCT
4641	Recortado, Curado Lento, y Asfalto Emulsionado, Operaciones de Mantenimiento y Pavimentación	Cumple con BARCT
4104	Reducción de Materia de Animal	Cumple con BARCT
4409	Componentes en Instalaciones de Producción de Crudo Ligero, Instalaciones de Producción de Gas Natural e Instalaciones de Procesamiento de Gas Natural	Regla enmendada el 15 de junio de 2023
4455	Componentes en Refinerías de Petróleo, Instalaciones de Procesamiento de Líquidos Gaseosos y Plantas Químicas	Regla enmendada el 15 de junio de 2023
4623	Almacenamiento de Líquidos Orgánicos	Regla enmendada el 15 de junio de 2023

Regla	Título	Estado de BARCT
4624	Transferencia de Líquidos Orgánicos	Regla enmendada el 15 de junio de 2023
4401	Pozos de Producción de Petróleo Crudo Mejorados con Vapor	Regla enmendada el 15 de junio de 2023
4702	Motores de Combustión Interna (solamente VOC)	Regla enmendada el 19 de agosto de 2021
4694	Tanques de Almacenamiento y Fermentación de Vino	Eliminada del Calendario de BARCT Acelerado
4603	Recubrimiento de Superficies de Piezas y Productos Metálicos, Piezas y Productos de Plástico, y Artesanías de Recreo	Cumple con BARCT
4601	Revestimientos Arquitectónicos	Regla de BARCT adoptada el 16 de abril de 2020
4566	Operaciones de Compostaje de Material Orgánico	Eliminada del Calendario de BARCT Acelerado
4625	Separadores de Aguas Residuales	Cumple con BARCT
4621	Transferencia de Gasolina a Contenedores de Almacenamiento Estacionarios, Recipientes de Entrega, y Plantes a Granel	Eliminada del Calendario de BARCT Acelerado
4402	Sumideros de Producción de Petróleo Crudo	Evaluación BARCT programada para ser completada en 2023

El Distrito también está trabajando con las instalaciones afectadas para identificar las posibles opciones de control que pueden resultar en reducciones de emisiones adicionales. Las instalaciones afectadas le brindan al Distrito información técnica y costos relacionados con posibles opciones de control para determinar la viabilidad de implementar cada opción identificada.

Base de Datos de Tecnología

AB 617 requiere que CARB establezca y mantenga una base de datos en todo el estado que identifique la mejor tecnología de control disponible, la mejor tecnología de control de modernización disponible para contaminantes del aire criterio y tecnologías relacionadas para el control de TACs.

Desde 2019, el personal del Distrito ha estado participando en conferencias telefónicas quincenales con CARB y otro personal del Distrito del Aire para hablar sobre los cambios propuestos para la base de datos a través del estado y la nueva base de datos y la interfaz del sitio web que CARB y su consultor de programación están creando. A través de conversaciones colaborativas, el Distrito ha proporcionado información sobre las definiciones de instalaciones y contaminantes; diferencias de categoría, subcategoría y clasificación de fuentes; usabilidad pública y especificidad del aparato; y muchos otros temas. Hasta la fecha, CARB ha publicado una página web inicial de Base de Datos de Tecnología y ha publicado las siguientes herramientas prototipo para apoyar las necesidades del público mientras se desarrolla el resto del sistema de Base de Datos de Tecnología:

- Tecnología de Próxima Generación (Lanzado en noviembre de 2019) - [Emergency Back-up Power Options for Residential Applications](#) (Oprime **Español** en la sección de arriba de la página)
- Reglas (Lanzado en marzo de 2020) - [Current Air District Rules Tool](#) (Oprime **Español** en la sección de arriba de la página)
- Tecnología de Próxima Generación (Lanzado en junio de 2020)- [Emergency Back-up Power Options for Commercial Applications](#) (Oprime **Español** en la sección de arriba de la página)

Se han programado reuniones adicionales y aún se está realizando un trabajo significativo y pruebas de la nueva base de datos, herramientas y sitio web.

AB 2588 Tóxicos del Aire en Zonas Conflictivas

El programa integrado de tóxicos del aire del Distrito cumple con los mandatos estatales de AB 2588, Tóxicos del Aire en Zonas Conflictivas de California, cuyo objetivo es cuantificar y evaluar el riesgo de salud localizado, notificar a los residentes afectados y reducir el riesgo de las instalaciones con alto riesgo causado por emisiones tóxicas del aire. La Ley de Zonas Conflictivas del estado es solo una parte del programa integral del Distrito para regular los tóxicos del aire en las comunidades del Valle. Para lograr la máxima eficiencia y efectividad, el Distrito opera un programa integrado de tóxicos del aire que implementa los mandatos locales, estatales y federales.

Desde 2021, el Distrito ha estado implementando un plan diseñado para acelerar la evaluación del riesgo para la salud asociado con cada una de las instalaciones ubicadas en Arvin/Lamont. Hasta la fecha, el Distrito ha evaluado el riesgo para la salud de 69 instalaciones dentro de la comunidad, y ninguna de las instalaciones evaluadas representa un riesgo significativo para la salud.

Implementación del Reglamento de Nuevos Criterios y Reporte de Tóxicos (CTR, por sus siglas en inglés)

Bajo AB 617, CARB tiene la tarea de desarrollar un sistema estatal uniforme para informar al público sobre los inventarios para las emisiones de criterios y tóxicos del aire para fuentes estacionarias. El sistema estatal uniforme está actualmente en desarrollo. El *Reglamento para la Notificación de Contaminantes Criterio del Aire y Contaminantes Tóxicos del Aire* estatal entró en vigor el 1 de enero de 2020. Este reglamento requiere que ciertas instalaciones informen sus emisiones criterios y tóxicos al Distrito anualmente a partir del año de emisiones de 2019.

MEDIDA DE PESTICIDAS Y SUBCOMITÉ

El Comité identificó la medida de pesticidas como una alta prioridad, y como tal, el Distrito se enfocó en esfuerzos de colaboración para avanzar con esta medida, trabajando en colaboración con el Comité, CARB y el Departamento de Regulación de Pesticidas de California (DPR) para reducir las emisiones de pesticidas, la exposición y proporcionar notificaciones adicionales a los residentes de la comunidad. En colaboración con el Comité y el Distrito, el CERP identifica varios compromisos relacionados con pesticidas por parte del DPR, CARB y OEHHA para reducir la exposición de la comunidad a los pesticidas, incluyendo: trabajar con el Comisionado Agrícola del Condado de Kern para identificar el uso de pesticidas comunes en la comunidad, brindar apoyo técnico al Comité y al Distrito para el monitoreo de pesticidas y colaborar con la comunidad en los esfuerzos en curso de desarrollo de notificaciones de pesticidas a nivel estatal.

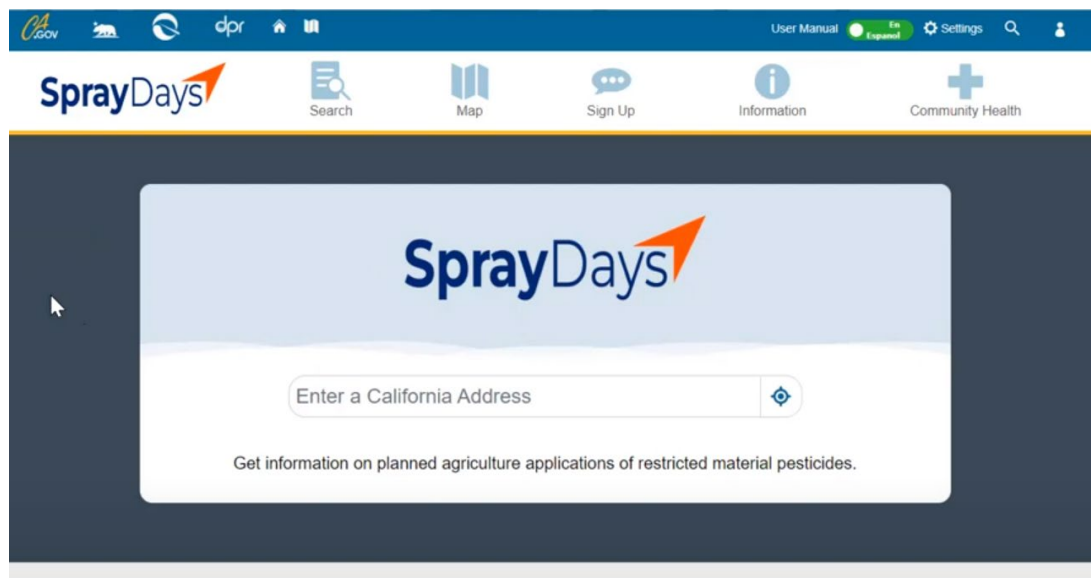
Tras la aprobación del CERP, el Comité estableció los Subcomités de Pesticidas, y Petróleo y Gas para abordar en detalle los compromisos en el CERP con socios de la comunidad y agencias. En la primera reunión, se establecieron temas para explorar la mitigación de los impactos de los pesticidas, el cumplimiento y monitoreo de pesticidas en un horario bimestral (ver a continuación). Todos los miembros del Comité y el público están invitados a participar en cada reunión de los subcomités del Comité, y se proporcionan actualizaciones regulares por parte de los co-líderes ya sea durante las reuniones regulares del Comité o por correo electrónico al Comité cuando corresponda.

Informe Anual del Programa de Reducción de Emisiones de la Comunidad de Arvin/Lamont - 2023

JANUARY	FEBRUARY	MARCH	APRIL	MAY	JUNE	JULY
Mitigating Pesticide Impacts <ul style="list-style-type: none"> Statewide mitigation regulation efforts Sustainable pest management discussion, community example, community feedback 		Pesticide Monitoring <ul style="list-style-type: none"> CARB to introduce concepts for local monitoring, including timeline and expectations Invite Eastern Coachella Valley community members to discuss their progress 		Pesticide Enforcement <ul style="list-style-type: none"> Provide updates to the CSC on violation reports Provide education of processes on how DPR handles illegal application of pesticides 		Update on Mitigating Pesticide Impacts <ul style="list-style-type: none"> Statewide mitigation regulation efforts Other subcommittee interests
enero	febrero	marzo	abril	mayo	junio	julio
Mitigando los Impactos de Pesticidas <ul style="list-style-type: none"> Esfuerzos estatales de regulación de mitigación Conversación sobre el manejo sostenible de plagas, ejemplo de la comunidad, comentarios de la comunidad 		Monitoreo de Pesticidas <ul style="list-style-type: none"> CARB presentará conceptos para el monitoreo local, incluidos el cronograma y las expectativas Invitar a los miembros de la comunidad del este del Valle de Coachella a conversar sobre su progreso 		Cumplimiento de Pesticidas <ul style="list-style-type: none"> Proporcionar actualizaciones al Comité Directivo sobre informes de infracciones Brindar educación sobre los procesos sobre cómo el DPR maneja la aplicación ilegal de pesticidas 		Actualización sobre la Mitigación de los Impactos de los Pesticidas <ul style="list-style-type: none"> Esfuerzos estatales de regulación de mitigación Otros intereses del Subcomité

Como parte del trabajo realizado por el Comité de Shafter de AB 617, a finales de 2021, el DPR inició un proceso para involucrar a los miembros de la comunidad en el desarrollo de [un sistema de notificación de aplicación de pesticidas en todo el estado](#). El objetivo del sistema de notificación sería proporcionar a las comunidades un acceso transparente y equitativo a la información sobre los pesticidas aplicados en su entorno, y brindar la oportunidad a las personas de tomar sus propias decisiones sobre las precauciones adicionales que deseen tomar para proteger su salud. El DPR colaboró con los Comisionados Agrícolas de los Condados para establecer sistemas piloto de notificación en los condados interesados. En julio de 2022, se compartió con el Comité una serie de talleres públicos para buscar comentarios adicionales sobre el diseño y desarrollo de los requisitos de notificación.

En julio de 2023, el DPR proporcionó una demostración del sistema de notificación a nivel estatal al Subcomité de Pesticidas para compartir una actualización sobre su desarrollo y recibir comentarios. En la demostración, el sistema de notificación a nivel estatal, llamado "SprayDays", proporcionó un mapa que muestra dónde se planean aplicaciones de pesticidas de materiales restringidos en todo el estado, información general sobre cómo se regulan los materiales restringidos y recursos comunitarios, formas de registrarse para recibir notificaciones de aplicaciones de pesticidas a través de mensajes de texto o correo electrónico, y información sobre cómo denunciar el uso ilegal y peligroso de pesticidas. Aunque todavía se encuentra en fase de desarrollo, el DPR está trabajando en establecer la siguiente fase de pruebas para mejorar aún más el desarrollo del sistema de notificación y seguirá brindando actualizaciones a la comunidad de Arvin/Lamont a medida que estén disponibles.



SUBCOMITÉ DE MEDIDAS DE PETRÓLEO Y GAS

Como parte de un compromiso en el CERP para abordar los impactos de los pozos de petróleo en la comunidad, el Distrito está trabajando en estrecha colaboración con el Comité, CalGEM y CARB para implementar la medida. CalGEM llevó a cabo un proceso de priorización a nivel estatal para el sellado y abandono de pozos de petróleo abandonados y debido a la promoción y la contribución de las partes interesadas del Valle, los pozos abandonados en la Comunidad de Arvin/Lamont fueron priorizados para su adecuado abandono. Además, CalGEM y CARB coordinaron con el Distrito en un grupo de trabajo a nivel estatal centrado en las operaciones de petróleo y gas cerca de comunidades con recursos limitados, incluyendo Arvin/Lamont, que incluyó la realización de inspecciones de pozos de petróleo y gas y trabajar con operadores de petróleo y gas para realizar reparaciones rápidas cuando se descubría equipo con fugas. A lo largo de este proceso, CalGEM, CARB y el Distrito se involucraron regularmente con el Comité para solicitar comentarios, escuchar las preocupaciones de la comunidad y responder a preguntas, resaltando la importancia de la colaboración interinstitucional significativa lograda a través de AB 617.

Para profundizar en este compromiso del CERP, el Comité estableció un Subcomité de Petróleo y Gas. Estas reuniones reúnen a miembros de la comunidad con diversos socios de agencias y los temas cubiertos incluyen oportunidades de capacitación para los miembros de la comunidad, actualizaciones sobre los esfuerzos conjuntos de inspección de pozos de petróleo y actualizaciones a las reglas de petróleo y gas del Distrito para proteger la salud pública. Todos los miembros del Comité y el público están invitados a participar en cada reunión de los subcomités del Comité, y se proporcionan actualizaciones regulares por parte de los co-líderes ya sea durante las reuniones regulares del Comité o por correo electrónico al Comité cuando corresponda.

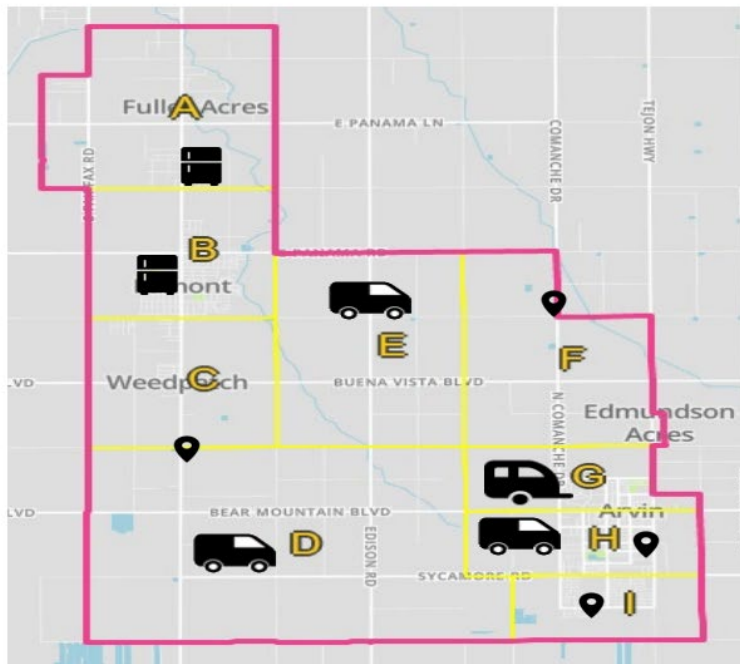
MONITOREO DEL AIRE COMUNITARIO

El Distrito está trabajando con el Comité de Arvin/Lamont para desarrollar e implementar un plan de monitoreo del aire de la comunidad capaz de proporcionar información sobre la calidad del aire en tiempo actual a la comunidad.

A lo largo del último año, el Distrito continuó involucrando al Comité de Arvin/Lamont en la planificación e implementación del Plan de Monitoreo de la Calidad del Aire diseñado por el Comité. A medida que las capacidades de monitoreo se despliegan en la comunidad, el Distrito proporciona regularmente actualizaciones al Comité de Arvin/Lamont sobre el análisis de los datos de calidad del aire y solicita más recomendaciones para nuevos sitios de monitoreo en caso de que surjan problemas durante el despliegue. De acuerdo con el diseño

recomendado por la comunidad para el CAMP, los sistemas de monitoreo de aire continúan implementándose en lugares como se describe en la siguiente figura.

Red de Monitoreo del Aire Identificada por el Comité de Arvin/Lamont



Monitoreo de PM2.5

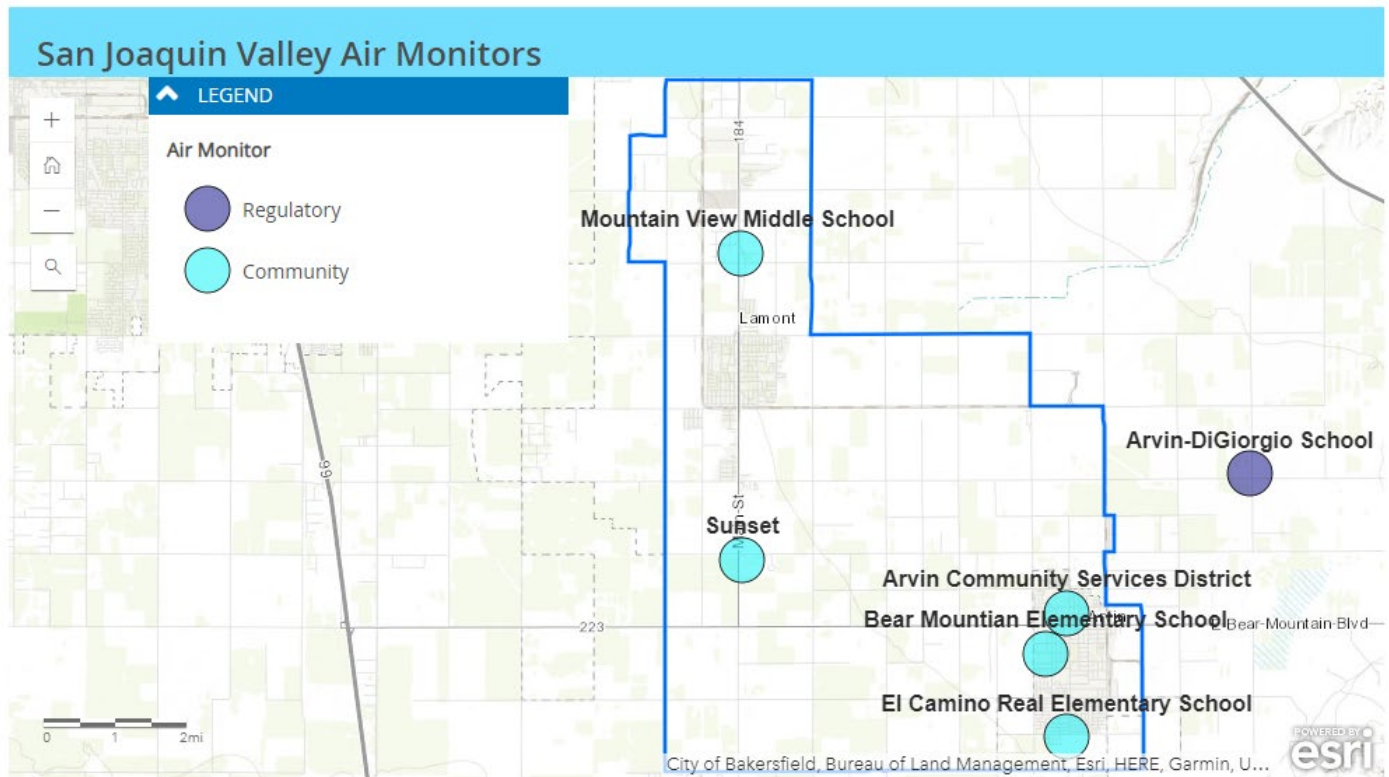
-  **Sistema Compacto:**
PM2.5, Carbono Negro, SO2
NO2/NO, v VOC
-  **Remolque:** PM2.5,
Carbono Negro, Ozono,
CO, NO2/NO, H2S/SO2,
VOC, & Tóxicos
-  **Camioneta Móvil de Monitoreo del Aire:**
Responder a la preocupación de la comunidad

Zona	Ubicación	Instalados	Notas
A	Mountain View Middle School	X	Excepto para el carbono negro, completamente implementado a partir del 2 de junio de 2022
B	Alicante Elementary		Realizamos una visita al sitio con el Distrito Escolar de Lamont Elementary para la ubicación de los monitores. Estamos a la espera del equipo de monitoreo de aire
C	Sunset Middle School	X	Completamente implementado a partir del 8 de diciembre de 2022
D	Varias Ubicaciones		El Distrito trabajará con el Comité para comenzar el monitoreo del aire en esta área con una camioneta según sea necesario
E	Varias Ubicaciones		El Distrito trabajará con el Comité para comenzar el monitoreo del aire en esta área con una camioneta según sea necesario
F	Cerca de Di Giorgio Rd. y Comanche Dr.		Buscando un lugar que hospedará el monitor
G	Distrito de Servicios Comunitarios de Arvin	X	Completamente implementado a partir del 21 de septiembre de 2022
H	Bear Mountain Elementary, Varias Ubicaciones con la Camioneta	X	Monitor de PM2.5 en tiempo actual instalado en la Escuela Primaria Bear Mountain; el Distrito trabajará con el Comité para el monitoreo con una camioneta según sea necesario
I	El Camino Real Elementary	X	PM2.5 en tiempo actual instalado

Monitoreo del Aire Comunitario hasta la Fecha

El Distrito ha dedicado una gran cantidad de trabajo para implementar el plan de monitoreo del aire de la comunidad lo más rápido posible, incluida la investigación, el desarrollo, la configuración, el despliegue, la resolución de problemas y el mantenimiento de nuevos equipos de monitoreo del aire de alta precisión y de última generación. Puede encontrar información en tiempo actual, incluido el mapa interactivo en la figura a continuación, en: <https://community.valleyair.org/selected-communities/arvin-lamont/community-air-monitoring/>

Mapa Interactivo de Monitoreo del Aire Comunitario en Arvin/Lamont



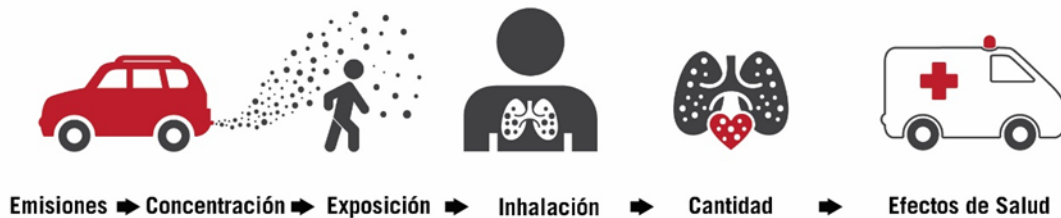
Aunque se ha realizado una cantidad considerable de trabajo para desplegar y operar el equipo de monitoreo de aire, el Distrito todavía se encuentra en las etapas iniciales de ampliar la comprensión de la calidad del aire en la comunidad de Arvin/Lamont. La continuación de la recolección de datos de monitoreo de aire será valiosa para proporcionar una imagen más clara y completa de la calidad del aire en la comunidad.

El Distrito ha estado proporcionando actualizaciones regulares de monitoreo de aire al Comité de Arvin/Lamont. Además, para asegurarse de que la comunidad esté completamente informada sobre los esfuerzos continuos de monitoreo de aire y esté recibiendo la última información sobre la calidad del aire, se publican actualizaciones semanales bilingües, informes trimestrales completos e información en tiempo actual sobre la calidad del aire con respecto a los esfuerzos de monitoreo de la calidad del aire en la comunidad de Arvin/Lamont en la página web de la comunidad: <https://community.valleyair.org/selected-communities/arvin-lamont/community-air-monitoring/>

IMPACTOS DE SALUD DEBIDO A CONTAMINACIÓN DEL AIRE LOCAL

Como se mencionó en el Plan Marco de CARB, se necesita un enfoque central en lograr reducciones de emisiones y medir el progreso continuo para abordar los riesgos de salud pública que pueden ser

causados por la exposición a la contaminación del aire. La consideración de la salud pública incluye tener en cuenta los riesgos para la salud al identificar y seleccionar estrategias de reducción de emisiones, evaluar los riesgos de salud en el contexto de la información de monitoreo del aire recién adquirida, así como explorar formas de comprender mejor los datos sobre la salud de la comunidad y su posible relación con la exposición a contaminantes en el pasado o en curso. En el Plan Marco, CARB reconoce que la salud individual y comunitaria está influenciada por muchos factores, incluyendo la exposición a otros peligros ambientales (así como, contaminantes del agua potable, humo de tabaco), la vulnerabilidad a nivel individual (así como, dieta, factores genéticos), así como los determinantes estructurales de salud como pobreza en el vecindario, segregación racial/étnica, violencia, acceso a alimentos y atención médica, y falta de espacios verdes.



Con este fin, el Distrito ha recopilado algunos datos de referencia en la Comunidad AB 617 de Arvin/Lamont en Apéndice F del CERP y continuará trabajando con el Comité, OEHHA, CARB e investigadores de salud para monitorear y apoyar los esfuerzos de investigación locales para comprender los impactos en la salud pública de los esfuerzos de reducción de emisiones locales y regionales.

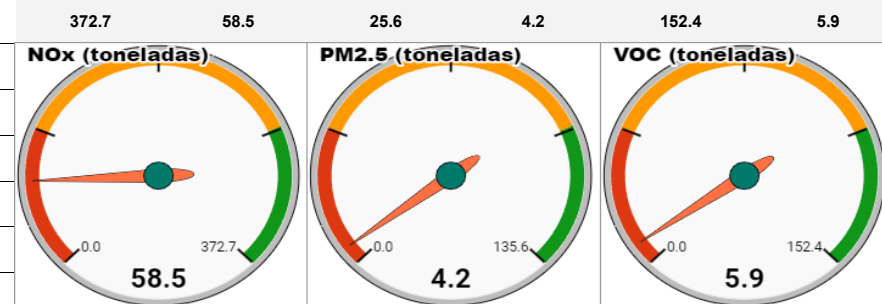
APÉNDICE A

Informe de Medidas del CERP

Informe de Medidas del CERP - Arvin/Lamont (Actualizado noviembre de 2023)					Informe del Progreso de Financiación y Compromiso		NOx Reducciones de NOx (toneladas)		PM2.5 Reducciones de PM2.5 (toneladas)		VOC Reducciones de VOC (toneladas)		% del Objetivo	Contacto del Distrito
#	Categoría de Medida	Medida	Actualización de Estado	Estado del Plan de Proyecto de Incentivos de CARB	Objetivo	Logrado	Objetivo	Logrado	Objetivo	Logrado	Objetivo	Logrado	Progreso Total	
1.A	Camiones y Equipos	Reemplazo de Camiones de Servicio Pesado	a las oportunidades de financiación	Pre Aprobado por CARB	\$5,000,000 30 camiones	\$0	96.0		2.0		7.0		0.00%	Aaron Tarango 559-230-5873 Aaron.tarango@valleyair.org
1.B	Camiones y Equipos	Reemplazo de Autobuses Escolares	-El Distrito está trabajando con distritos escolares locales con respecto	Preaprobado por CARB	\$1,600,000 4 autobuses	\$0	7.2		0.1		1.4		0.00%	Aaron Tarango 559-230-5873 Aaron.tarango@valleyair.org
1.C	Camiones y Equipos	Reemplazo de Equipos Agrícolas	-El Distrito está trabajando con cultivadores locales con respecto a las	Preaprobado por CARB	\$4,500,000 50 unidades	\$985,974	186.5	58.5	13.0	4.2	0.0	5.9	34.39%	Aaron Tarango 559-230-5873 Aaron.tarango@valleyair.org
1.D	Camiones y Equipos	Alternativas a la Quema Agrícola	-Plan del proyecto fue entregado a CARB el 9 de agosto de 2023	Plan de Proyecto Requerido	\$1,400,000 1,000 acres	Aprobación de CARB Pendiente	58.0				100.0		0.00%	Aaron Tarango 559-230-5873 Aaron.tarango@valleyair.org
2.A	Residencial	Equipo de Césped y Jardín Residencial	-El plan del proyecto fue aprobado por CARB el 26 de abril de 2023	Aprobado por CARB	\$175,000 350 unidades	\$2,700.43 7 unidades	0.1	0.0024	0.1	0.0012	2.0		0.16%	Nhia Vu 559-230-5847 Nhia.Vu@valleyair.org
2.B	Residencial	Equipo de Césped y Jardín Comercial	-El Distrito redactará el plan del proyecto	Plan de Proyecto Requerido	\$150,000 6 unidades	\$500 1 unidad								Nhia Vu 559-230-5847 Nhia.Vu@valleyair.org
2.C	Residencial	Reparación de Vehículos de Pasajeros	-Plan del proyecto fue entregado a CARB el 17 de abril de 2023 -El plan del proyecto fue aprobado por CARB el 29 de agosto de 2023	Aprobado por CARB	\$360,000 5 eventos	Aprobación de CARB Pendiente	4.0		0.0		4.1		0.00%	Brian Dodds 559-230-5872 Brian.Dodds@valleyair.org
2.D	Residencial	Reemplazo de Vehículos Residenciales	-El Distrito entregó el plan del proyecto el 18 de abril de 2023 -El plan del proyecto fue aprobado por CARB el 28 de agosto de 2023	Aprobado por CARB	\$4,000,000 200 vehículos	Aprobación de CARB Pendiente	1.9		0.1		0.0		0.00%	Brian Dodds 559-230-5872 Brian.Dodds@valleyair.org
3.A	Comunidad y Escuelas	Ecologización Urbana	-Clasificado como una de las principales prioridades del Comité durante la reunión del Comité de septiembre de 2022 -Plan del proyecto presentado en marzo -Plan del proyecto aprobado el 17 de marzo de 2023	Aprobado por CARB	\$500,000	Plan de Proyecto Requerido	0.0		0.0		0.0		--	David Lopez 559-230-6144 David.Lopez@valleyair.org
3.B	Comunidad y Escuelas	Barreras Vegetativas	-Clasificado como una de las principales prioridades del Comité durante la reunión del Comité de septiembre de 2022 -Plan del proyecto presentado en marzo -Plan del proyecto aprobado el 17 de marzo de 2023	Aprobado por CARB	\$500,000	Plan de Proyecto Requerido	0.3		0.1		0.0		0.00%	David Lopez 559-230-6144 David.Lopez@valleyair.org
3.C	Comunidad y Escuelas	Mejoras de Carreteras, Aceras y Carriles de Bicicletas	-Clasificado como la máxima prioridad del Comité durante la reunión de septiembre de 2022 -Plan del proyecto en marzo -Plan del proyecto aprobado el 24 de marzo de 2023 -El Comité apoyó unánimemente \$5.8 millones de proyectos del Condado de Kern durante la reunión del Comité de marzo de 2023 -El Comité y el Distrito trabajarán con la Ciudad de Arvin para abordar los intereses restantes del proyecto de mejora de aceras y carreteras Próximos Pasos: El Distrito llevará los proyectos a la Mesa Directiva y trabajará con Arvin para finalizar las propuestas	Aprobado por CARB	\$12,000,000	Plan de Proyecto Requerido	18.6		10.2		37.8		0.00%	David Lopez 559-230-6144 David.Lopez@valleyair.org
3.D	Comunidad y Escuelas	Vehículos de Flotillas Públicas	-Plan del Proyecto aprobado por CARB el 21 de abril de 2023 -Implementación del Programa fue aprobado por la Mesa Directiva del Distrito en agosto de 2023	Aprobado por CARB	\$400,000	\$0	0.1		0.0		0.1		0.00%	Nhia Vu 559-230-5847 Nhia.Vu@valleyair.org
3.E	Comunidad y Escuelas	Asociación para Conectar Residentes a Incentivos para Bicicletas Eléctricas	-Se envió un correo electrónico al Comité sobre las oportunidades de bicicletas eléctricas (eBike) para participar en el programa de incentivos de CARB -Visite el siguiente enlace para obtener más información: Presentación de eBike de CARB	No requerido	Asociación	---								Nhia Vu 559-230-5847 Nhia.Vu@valleyair.org
4.A	Cumplimiento	Frecuencia de Inspección Mejorada	-Inspecciones mejoradas en curso -El Distrito dará una presentación y una actualización al Comité durante la reunión de Comité de abril de 2023 -Se emitieron 16 avisos de infracción (1 de procedimiento/administrativo, 15 relacionados con emisiones). -Informe del segundo trimestre de 2023	No requerido	Cumplimiento									Jennifer Ledergerber 661-392-5533 Jennifer.Ledergerber@valleyair.org
4.B	Regulatorio	Elaboración de Reglas de Fuentes Estacionarias	-El Distrito ha invitado a los miembros del Comité a todas las oportunidades de participación pública en la creación de reglas, incluyendo los siguientes talleres que se llevarán a cabo en 2023: -Reglas de Detección y Reparación de Fugas -Medidas Contingentes del Plan de Implementación del SIP -Plan de Mantenimiento de Ozono	No requerido	Regulatorio	---								Jon Klassen 559-230-5809 Jon.Klassen@valleyair.org
4.C	Regulatorio	Evaluación Acelerada de AB 2588	-69 instalaciones han sido evaluadas bajo AB 2588	No requerido	Regulatorio	69 instalaciones han sido evaluadas bajo AB 2588								Seth Lane 559-230-5817 Seth.Lane@valleyair.org

4.D	Cumplimiento	Cumplimiento de Polvo Fugitivo	-Inspecciones mejoradas en curso -El Distrito dará una presentación y una actualización al Comité durante la reunión de Comité de abril de 2023 - Informe del segundo trimestre de 2023	No requerido	Cumplimiento	Durante el segundo trimestre de 2023: No se observaron infracciones del Reglamento VIII	Jennifer Ledergerber 661-392-5533
4.E	Cumplimiento	Cumplimiento de Motores Encendidos Mientras Estacionados de Servicio Pesado	-Inspecciones mejoradas en curso -El Distrito dará una presentación y una actualización al Comité durante la reunión de Comité de abril de 2023 - Informe del segundo trimestre de 2023	No requerido	Cumplimiento	Durante el segundo trimestre de 2023: No se observaron infracciones durante el cumplimiento trimestral por parte del Distrito de la regulación de CARB	Jennifer Ledergerber 661-392-5533
5.A	Asociación	Reducción de la Exposición a Pesticidas en la Comunidad	-El subcomité de pesticidas del Distrito se reúne dos meses con DPR, OEHHA, CARB, el Comisionado de Agricultura y el Distrito para hablar sobre los compromisos del CERP -Durante la reunión del subcomité del 28 de marzo de 2023 se presentó información sobre el monitoreo de pesticidas en Arvin/Lamont	No requerido	Asociación	---	Jessica Olsen 559-978-2984
5.B	Uso de Suelo	Apoyar Agencias de Uso de Suelo	-Kern COG, el Condado de Kern y la Ciudad de Arvin asisten a todas las reuniones del Comité -Conversaciones recientes se han centrado en la medida del CERP para aumentar las aceras en la comunidad -Distrito coordinará con el Comité para traer actualizaciones periódicas a las próximas reuniones	No requerido	Asociación	---	
5.C	Comunidad y Escuelas	Desviación de Camiones de Servicio Pesado	-El Distrito está coordinando con Kern COG y Caltrans con respecto a los planes de desviación de camiones	No requerido	Asociación	---	
5.D	Asociación	Abordar los Posible Impactos de los Pozos de Petróleo Inactivos en la Comunidad	-El Distrito, la División de Gestión de Energía Geológica de California y CARB presentarán actualizaciones sobre las operaciones de petróleo y gas, el cumplimiento y los próximos pasos durante la reunión del Comité de abril de 2023	No requerido	Asociación	---	
6.A	Comunidad y Escuelas	Aumentar la Conciencia y el Conocimiento de la Comunidad sobre la Calidad del Aire	-El Distrito trabajó con el Comité durante la reunión de octubre de 2022 para hablar sobre todas las estrategias de alcance - Notas de los aportes del Comité durante la reunión del Comité de octubre de 2022 -Realizamos actividades de alcance en varias escuelas durante los horarios de entrada y salida escolar, así como en eventos de otoño, para compartir información sobre diversos programas de subvenciones del Distrito durante el curso escolar de otoño de 2023.	No requerido	Alcance	---	
6.B	Residencial	Educación Residencial Sobre la Quema al Aire Libre	-El Distrito trabajó con el Comité durante la reunión de octubre de 2022 para hablar sobre todas las estrategias de alcance - Notas de los aportes del Comité durante la reunión del Comité de octubre de 2022	No requerido	Alcance	---	
6.C	Comunidad y Escuelas	Healthy Air Living Schools	-El Distrito trabajó con el Comité durante la reunión de octubre de 2022 para hablar sobre todas las estrategias de alcance - Notas de los aportes del Comité durante la reunión del Comité de octubre de 2022	No requerido	Alcance	---	

Medidas de Protección de la Salud



APÉNDICE B

Actualización del Plan de Cumplimiento

Informe de Cumplimiento de 2023

Actualizaciones a los Adjuntos del Plan de Cumplimiento

Comunidad AB 617 de Arvin-Lamont

Distrito de Control de la Contaminación del Aire del Valle de San Joaquín

Plan de Cumplimiento

Lista de Instalaciones Permitidas

El Distrito de Aire del Valle tiene algunas de las regulaciones más estrictas en el país para limitar las emisiones de las empresas y otras fuentes estacionarias de contaminantes del aire. Existen numerosos tipos de equipos, así como procesos industriales y comerciales que requieren un Permiso para Operar del Distrito. A continuación, se presenta una lista actual de todas las instalaciones ubicadas dentro de la Comunidad de Arvin-Lamont que tienen Permisos para Operar activos con el Distrito. Una lista anterior se proporcionó en el [Apéndice E](#) del Programa de Reducción de Emisiones de la Comunidad de Arvin-Lamont (CERP, por sus siglas en inglés).

Nombre de la Instalación	de la Instalaci	Dirección de la Instalación	Descripción de la Instalación
7-ELEVEN INC	S-2137	1540 BEAR MOUNTAIN BLVD @ COMMANCHE	DISPENSADORA DE GASOLINA
ANTHONY VINEYARDS INC	S-7832	425 KING ST	UVAS
ARVIN COMMUNITY SERVICES DISTRICT	S-4182	4TH ST & CAMPUS	SUMINISTRO DE AGUA
ARVIN COMMUNITY SERVICES DISTRICT	S-9591	MILLUX RD & WALNUT DR	SERVICIOS GUBERNAMENTALES
ARVIN COMMUNITY SERVICES DISTRICT	S-9592	MEYER ST & MILLUX RD	SERVICIOS GUBERNAMENTALES
ARVIN PETROLEUM INC. #47008	S-9035	950 E BEAR MOUNTAIN BLVD	GASOLINE DISPENSING FACILITY
ARVIN SANITARY LANDFILL	S-3433	5500 N WHEELER RIDGE RD	VERTEDERO SANITARIO
ARVIN UNION SCHOOL DISTRICT	S-1291	660 SOUTH "A" ST	ESCUELAS PRIMARIAS Y SECUNDARIAS
AT&T MOBILITY	S-2927	WEEDPATCH HWY AND BLACKBURN RD	TELECOMUNICACIONES
BENNETT PETROLEUM	S-333	HEAVY OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
BENNETT PETROLEUM	S-1529	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
BURGER KING # 9637	S-4051	802 BEAR MOUNTAIN	RESTAURANTE DE COMIDA RÁPIDA
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-2635	HEAVY OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
CHARTER COMMUNICATIONS	S-8167	10311 STOBAUGH ST	SERVICIOS DE TELEVISIÓN POR CABLE
CITY OF ARVIN	S-4169	200 CAMPUS DR	SERVICIOS GUBERNAMENTALES
CITY OF ARVIN	S-3031	205 1/2 LANGFORD AVE	SERVICIOS GUBERNAMENTALES
CKG MART INC	S-3402	8116 LAMONT AVE	DISPENSADORA DE GASOLINA
DILLON & SONS DBA THE BARN #4	S-6820	11336 COMANCHE DR	DISPENSADORA DE GASOLINA
DM CAMP & SON - RANCH #8 - SECTION 28	S-5225	MALAGA AND HWY 223	CULTIVOS AGRÍCOLAS DE CAMPO
DM CAMP & SONS - RANCH #8	S-5224	MALAGA RD AND BUENA VISTA BLVD	GRANJAS GENERALES, PRINCIPALMENTE CULTIVOS
EDSAL SANDUSKY CORP	S-866	16125 WIDMERE RD	PRODUCTOS DE METAL FABRICADOS
FASTRIP OIL CO	S-2357	11209 MAIN ST	DISPENSADORA DE GASOLINA
FRANKS CABINET SHOP	S-3130	11204 SAN DIEGO ST	GABINETES DE COCINA DE MADERA
G3 DAIRY	S-6637	5829 E PANAMA LN	GRANJA LECHERA
GAS 4 LESS	S-2784	8114 E BEAR MOUNTAIN BLVD	DISPENSADORA DE GASOLINA
GOGO LLC	S-7235	15311 CUDA RD	SERVICIOS DE RADIOS TELEFÓNICOS
GREGS PETROLEUM SERVICE	S-2257	901 S DERBY	DISPENSADORA DE GASOLINA
GREGS PETROLEUM SERVICE	S-1647	868 S DERBY	PLANTA DE ALMACENAMIENTO A GRANEL
GRIFFIN RESOURCES LLC	S-8312	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
GRIMMWAY ENTERPRISES INC	S-2841	11412 MALAGA RD	VERDURAS Y MELONES
GRIMMWAY FARMS	S-3197	830 E SYCAMORE	PREPARACIÓN DE PRODUCTOS AGRÍCOLAS
H & S CHEVRON FOOD MART INC	S-238	300 BEAR MOUNTAIN BLVD	DISPENSADORA DE GASOLINA
HUNTER EDISON OIL DEVELOPMENT, L.P.	S-2961	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
JACO HILL CO	S-2359	801 HAVEN DR	DISPENSADORA DE GASOLINA
JACO HILL CO	S-2372	10000 MAIN ST	DISPENSADORA DE GASOLINA
JAMIESON HILL	S-2374	10301 MAIN ST	DISPENSADORA DE GASOLINA
JAMIESON HILL	S-2383	800 BEAR MTN BLVD	DISPENSADORA DE GASOLINA
JOE'S RENTALS	S-4035	889 S DERBY RD	CONCRETO PREMEZCLADO
KERN COUNTY FIRE STATION #51	S-2729	8225 MCKEE RD	PROTECCIÓN CONTRA INCENDIOS
KERN COUNTY GENERAL SERVICES	S-18	12022 MAIN ST	GOBIERNO GENERAL
KERN COUNTY PUBLIC WORKS	S-2247	WHEELER RIDGE 1/2 MI S BEAR MT	GOBIERNO GENERAL
KERN ENERGY	S-4162	PANAMA LN @ WEEDPATCH HWY	REMEDIACIÓN DE SUELO Y AGUA SUBTERRÁNEA
KERN ENERGY	S-7648	VARIOUS UNSPECIFIED LOCATIONS	ESTABLECIMIENTO NO CLASIFICABLE
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	REFINACIÓN DE PETRÓLEO
KIRSCHENMAN ENTERPRISES INC #4	S-6758	DIGIORGIO RD & MALAGA RD	GRANJAS GENERALES, PRINCIPALMENTE CULTIVOS
LAMONT PUBLIC UTILITIES DISTRICT	S-8620	7300 MOUNTAIN VIEW ROAD	SERVICIOS PÚBLICOS
LAMONT PUBLIC UTILITY DIST	S-2811	BEAR MTN BLVD	SERVICIOS PÚBLICOS
LAMONT PUBLIC UTILITY DISTRICT	S-6684	CORNER OF SAN FERNANDO & RIBIER	SERVICIOS GUBERNAMENTALES
LAMONT PUBLIC UTILITY DISTRICT	S-7452	10722 WILLIAMS ST	ABASTECIMIENTO DE AGUA
LAMONT PUBLIC UTILITY DISTRICT	S-8573	12809 MAIN ST	SERVICIOS PÚBLICOS
MOUNTAIN VIEW RESOURCES LLC	S-9255	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
ONE STOP LAMONT	S-9091	12816 MAIN ST	DISPENSADORA DE GASOLINA
PACIFIC BELL TELEPHONE CO (DBA AT&T CA)	S-1157	8313 SEGRUE RD	TELECOMUNICACIONES
PACIFIC BELL TELEPHONE CO (DBA AT&T CA)	S-1161	365 BEAR MOUNTAIN BLVD	TELECOMUNICACIONES
PANAMA RANCH	S-7543	6219 E PANAMA LN	GRANJA LECHERA
PETRO CAPITAL RESOURCES LLC	S-7076	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
QUALITY MARKET & FUEL	S-2621	9701 MAIN ST	DISPENSADORA DE GASOLINA
R & R RESOURCES LLC	S-3331	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
RECOLOGY BLOSSOM VALLEY ORGANICS - SOUTH	S-2905	6061 N WHEELER RIDGE RD	PRODUCCIÓN DE FERTILIZANTES
RUBEN'S AUTO BODY LLC	S-1688	11112 MAIN ST	REVESTIMIENTO DE PINTURA PARA CARROCERÍA AUTOMOTRIZ
S & S MINI MART, INC	S-679	10618 MAIN ST	DISPENSADORA DE GASOLINA
SEQUOIA EXPLORATION	S-3036	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
SEQUOIA EXPLORATION	S-2585	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS

Nombre de la Instalación	de la Instalaci	Dirección de la Instalación	Descripción de la Instalación
SEQUOIA EXPLORATION, INC.	S-2985	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
SERGIO'S AUTO BODY & PAINT	S-1603	801 1/2 BEAR MOUNTAIN BLVD	REVESTIMIENTO DE PINTURA PARA CARROCERÍA AUTOMOTRIZ
SOUTHERN VALLEY CHEMICAL CO	S-1580	101 SYCAMORE RD	GASES INDUSTRIALES AL POR MAYOR
STENDERUP AG PARTNERS	S-8334	14820 S EDISON RD	INSTALACIÓN DE DISPENSACIÓN DE GASOLINA
TASTEFUL SELECTIONS	S-8533	13003 DI GIORGIO RD	PROCESAMIENTO Y ALMACENAMIENTO DE PRODUCTOS AGRÍCOLAS
THE TERMO CO	S-1137	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
TS LEASING OPERATIONS INC	S-3914	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
ULRICH BARN BUILDERS OF CALIFORNIA	S-7125	14346 SUNSET BLVD	EDIFICACIONES Y COMPONENTES DE MADERA PREFABRICADOS
US OIL & GAS	S-2286	LIGHT OIL CENTRAL	PRODUCCIÓN DE PETRÓLEO Y GAS
VEOLIA WATER NORTH AMERICA	S-3629	18500 RANCHO RD	SUMINISTRO DE AGUA
VERIZON WIRELESS (DT LAMONT)	S-7345	8419 DI GIORGIO RD	SERVICIOS DE RADIOTELÉFONO
VERIZON WIRELESS - ARVIN	S-4270	15311 CUDA RD	TELECOMUNICACIONES
VERIZON WIRELESS - NORTH LAMONT	S-7537	5915 WEEDPATCH HWY	TELECOMUNICACIONES
WHEELER RIDGE SHELL STATION	S-8338	8139 E BEAR MOUNTAIN BLVD	DISPENSADORA DE GASOLINA
WINDSOR ARVIN HEALTHCARE LLC	S-7013	323 CAMPUS DR	CUIDADO DE ENFERMERÍA Y ATENCIÓN PERSONAL

Plan de Cumplimiento

Inspecciones de Instalaciones

Las instalaciones que tienen permisos con el Distrito de Aire del Valle son inspeccionadas de manera regular por el personal de Cumplimiento del Distrito para garantizar que se cumplan todos los requisitos del permiso. También se inspecciona el equipo nuevo y modificado antes de otorgar el permiso. El personal de inspección del Distrito también observa las pruebas de emisión de chimeneas (conocidas como pruebas de fuente) para ciertos tipos de equipos para garantizar que la empresa de pruebas de terceros partidos siga los procedimientos y protocolos de prueba adecuados. También realizan inspecciones cuando ocurren averías imprevistas del equipo que pueden afectar la capacidad de una instalación para cumplir con todos los requisitos del permiso.

Además de las numerosas inspecciones que el Distrito ya lleva a cabo cada año en instalaciones permitidas en todo el valle, el Distrito se comprometió en el CERP de Arvin-Lamont a aumentar la frecuencia de las inspecciones de cumplimiento periódicas a una vez cada seis meses en las instalaciones que han tenido infracciones relacionadas a emisiones en los últimos tres años. A continuación, se presenta una lista de todas las actividades de inspección del Distrito en instalaciones permitidas dentro de la Comunidad de Arvin-Lamont desde julio de 2022 hasta junio de 2023. Una lista anterior de inspecciones se puede encontrar en el [Apéndice E](#) del CERP de Arvin-Lamont.

Nombre de la Instalación	de la Instalaci	Dirección de la Instalación	Fecha	Tipo de Inspección
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	7/6/2022	Investigación de Desviación o Falla y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
SEQUOIA EXPLORATION	S-2585	LIGHT OIL CENTRAL	7/6/2022	Inspección de Verificación de Cumplimiento
VERIZON WIRELESS (DT LAMONT)	S-7345	8419 DI GIORGIO RD	7/7/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
VERIZON WIRELESS - ARVIN	S-4270	15311 CUDA RD	7/7/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
VERIZON WIRELESS - NORTH LAMONT	S-7537	5915 WEEDPATCH HWY	7/7/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	7/8/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	7/11/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
KERN ENERGY	S-4162	PANAMA LN @ WEEDPATCH HWY	7/14/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-7648	VARIOUS UNSPECIFIED LOCATIONS	7/14/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
BENNETT PETROLEUM	S-1529	LIGHT OIL CENTRAL	7/21/2022	Primer Día de Inspección Anual
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	7/22/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
MOUNTAIN VIEW RESOURCES LLC	S-9255	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	7/25/2022	Inspección de Verificación de Cumplimiento
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	7/25/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	7/26/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
DM CAMP & SONS - RANCH #8	S-5224	MALAGA RD AND BUENA VISTA BLVD	7/28/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	8/1/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	8/4/2022	Inspección en Grupo (Para uso al ayudar en una inspección, excluyendo entrenamiento)
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-2635	HEAVY OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	8/4/2022	Primer Día de Inspección Anual
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	8/4/2022	Primer Día de Inspección Anual
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	8/5/2022	Inspección de Verificación de Cumplimiento
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	8/8/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-2635	HEAVY OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	8/9/2022	Inspección de Verificación de Cumplimiento
ANTHONY VINEYARDS INC	S-7832	425 KING ST	8/16/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
QUALITY MARKET & FUEL	S-2621	9701 MAIN ST	8/17/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
DM CAMP & SONS - RANCH #8	S-5224	MALAGA RD AND BUENA VISTA BLVD	8/19/2022	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	8/22/2022	Revisión de Registros (Revisión en Oficina de Registros Presentados como Parte de una Inspección)
QUALITY MARKET & FUEL	S-2621	9701 MAIN ST	8/23/2022	Inspección de Verificación de Cumplimiento
KERN COUNTY PUBLIC WORKS	S-2247	WHEELER RIDGE 1/2 MI S BEAR MT	8/23/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
ONE STOP LAMONT	S-9091	12816 MAIN ST	8/23/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
PACIFIC BELL TELEPHONE CO (DBA AT&T CA)	S-1161	365 BEAR MOUNTAIN BLVD	8/30/2022	Inspección en Grupo (Para uso al ayudar en una inspección, excluyendo entrenamiento)
PACIFIC BELL TELEPHONE CO (DBA AT&T CA)	S-1157	8313 SEGRUE RD	8/30/2022	Inspección en Grupo (Para uso al ayudar en una inspección, excluyendo entrenamiento)
PACIFIC BELL TELEPHONE CO (DBA AT&T CA)	S-1161	365 BEAR MOUNTAIN BLVD	8/30/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN COUNTY PUBLIC WORKS	S-2247	WHEELER RIDGE 1/2 MI S BEAR MT	8/30/2022	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
RUBEN'S AUTO BODY LLC	S-1688	11112 MAIN ST	8/30/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
H & S CHEVRON FOOD MART INC	S-238	300 BEAR MOUNTAIN BLVD	8/30/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
PACIFIC BELL TELEPHONE CO (DBA AT&T CA)	S-1157	8313 SEGRUE RD	8/30/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
R & R RESOURCES LLC	S-3331	LIGHT OIL CENTRAL	8/31/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	8/31/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
H & S CHEVRON FOOD MART INC	S-238	300 BEAR MOUNTAIN BLVD	9/6/2022	Inspección de Verificación de Cumplimiento
JACO HILL CO	S-2372	10000 MAIN ST	9/6/2022	Observaciones de Prueba de la Fuente
CKG MART INC	S-3402	8116 LAMONT AVE	9/12/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
CITY OF ARVIN	S-3031	205 1/2 LANGFORD AVE	9/12/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	9/13/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	9/13/2022	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
CITY OF ARVIN	S-4169	200 CAMPUS DR	9/14/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	9/15/2022	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
JACO HILL CO	S-2372	10000 MAIN ST	9/15/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN COUNTY PUBLIC WORKS	S-2247	WHEELER RIDGE 1/2 MI S BEAR MT	9/20/2022	Inspección de Verificación de Cumplimiento
KERN COUNTY FIRE STATION #51	S-2729	8225 MCKEE RD	9/20/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
H & S CHEVRON FOOD MART INC	S-238	300 BEAR MOUNTAIN BLVD	9/22/2022	Inspección de Inicio Independiente (No Parte de una Inspección de Cumplimiento de Rutina)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	9/22/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	9/27/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
JACO HILL CO	S-2372	10000 MAIN ST	10/4/2022	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
STENDERUP AG PARTNERS	S-8334	14820 S EDISON RD	10/4/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
GREGS PETROLEUM SERVICE	S-1647	868 S DERBY	10/6/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
GREGS PETROLEUM SERVICE	S-2257	901 S DERBY	10/6/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN COUNTY FIRE STATION #51	S-2729	8225 MCKEE RD	10/6/2022	Inspección de Verificación de Cumplimiento
SERGIO'S AUTO BODY & PAINT	S-1603	801 1/2 BEAR MOUNTAIN BLVD	10/11/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	10/11/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
WINDSOR ARVIN HEALTHCARE LLC	S-7013	323 CAMPUS DR	10/11/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
ULRICH BARN BUILDERS OF CALIFORNIA	S-7125	14346 SUNSET BLVD	10/11/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	10/13/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	10/20/2022	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	10/24/2022	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
JOE'S RENTALS	S-4035	889 S DERBY RD	10/25/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
GAS 4 LESS	S-2784	8114 E BEAR MOUNTAIN BLVD	11/3/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
S & S MINI MART, INC	S-679	10618 MAIN ST	11/3/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
JAMIESON HILL	S-2374	10301 MAIN ST	11/3/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
SOUTHERN VALLEY CHEMICAL CO	S-1580	101 SYCAMORE RD	11/8/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
JAMIESON HILL	S-2383	800 BEAR MTN BLVD	11/8/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)

Nombre de la Instalación	de la Instalaci	Dirección de la Instalación	Fecha	Tipo de Inspección
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	11/15/2022	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	11/21/2022	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	11/23/2022	Investigación de Desviación o Falla y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
SEQUOIA EXPLORATION	S-3036	LIGHT OIL CENTRAL	11/28/2022	Primer Día de Inspección Anual
SEQUOIA EXPLORATION	S-2585	LIGHT OIL CENTRAL	11/29/2022	Primer Día de Inspección Anual
SEQUOIA EXPLORATION, INC.	S-2985	LIGHT OIL CENTRAL	11/29/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
SEQUOIA EXPLORATION	S-2585	LIGHT OIL CENTRAL	11/30/2022	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
PETRO CAPITAL RESOURCES LLC	S-7076	LIGHT OIL CENTRAL	12/1/2022	Primer Día de Inspección Anual
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	12/5/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
ARVIN PETROLEUM INC. #47008	S-9035	950 E BEAR MOUNTAIN BLVD	12/5/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
GAS 4 LESS	S-2784	8114 E BEAR MOUNTAIN BLVD	12/5/2022	Observaciones de Prueba de la Fuente
PETRO CAPITAL RESOURCES LLC	S-7076	LIGHT OIL CENTRAL	12/5/2022	Inspección de Verificación de Cumplimiento
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	12/8/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
TASTEFUL SELECTIONS	S-8533	13003 DI GIORGIO RD	12/14/2022	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	12/27/2022	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
FASTRIP OIL CO	S-2357	11209 MAIN ST	1/10/2023	Observaciones de Prueba de la Fuente
FASTRIP OIL CO	S-2357	11209 MAIN ST	1/10/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
FASTRIP OIL CO	S-2357	11209 MAIN ST	1/12/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
BURGER KING 28765	S-9764	7930 PANAMA RD	1/17/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	1/17/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	1/19/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
BENNETT PETROLEUM	S-1529	LIGHT OIL CENTRAL	1/19/2023	Primer Día de Inspección Anual
BENNETT PETROLEUM	S-333	HEAVY OIL CENTRAL	1/19/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
GRIMMWAY ENTERPRISES INC	S-2841	11412 MALAGA RD	1/23/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
BENNETT PETROLEUM	S-1529	LIGHT OIL CENTRAL	1/26/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	1/30/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
GRIMMWAY ENTERPRISES INC	S-2841	11412 MALAGA RD	1/30/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	1/31/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
ARVIN COMMUNITY SERVICES DISTRICT	S-4182	4TH ST & CAMPUS	2/1/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
FRANKS CABINET SHOP	S-3130	11204 SAN DIEGO ST	2/1/2023	Inspección Cancelada (sin inicio de ninguna parte de la inspección)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	2/2/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	2/3/2023	Primer Día de Inspección Anual
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	2/7/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
QUALITY MARKET & FUEL	S-2621	9701 MAIN ST	2/7/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN COUNTY PUBLIC WORKS	S-2247	WHEELER RIDGE 1/2 MI S BEAR MT	2/7/2023	Inspección Cancelada
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-2635	HEAVY OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	2/7/2023	Primer Día de Inspección de Cumplimiento de Rutina
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	2/7/2023	Inspección en Grupo (Para uso al ayudar en una inspección, excluyendo entrenamiento)
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-2635	HEAVY OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	2/7/2023	Primer Día de Inspección Anual
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	2/15/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
FRANKS CABINET SHOP	S-3130	11204 SAN DIEGO ST	2/15/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
GRIFFIN RESOURCES LLC	S-8312	LIGHT OIL CENTRAL	2/21/2023	Primer Día de Inspección de Cumplimiento de Rutina
R & R RESOURCES LLC	S-3331	LIGHT OIL CENTRAL	2/21/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN COUNTY PUBLIC WORKS	S-2247	WHEELER RIDGE 1/2 MI S BEAR MT	2/21/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
MOUNTAIN VIEW RESOURCES LLC	S-9255	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	2/21/2023	Primer Día de Inspección Anual
ARVIN UNION SCHOOL DISTRICT	S-1291	660 SOUTH "A" ST	2/21/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
GRIFFIN RESOURCES LLC	S-8312	LIGHT OIL CENTRAL	2/21/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
R & R RESOURCES LLC	S-3331	LIGHT OIL CENTRAL	2/21/2023	Primer Día de Inspección de Cumplimiento de Rutina
DILLON & SONS DBA THE BARN #4	S-6820	11336 COMANCHE DR	2/28/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN COUNTY PUBLIC WORKS	S-2247	WHEELER RIDGE 1/2 MI S BEAR MT	2/28/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
7-ELEVEN INC	S-2137	1540 BEAR MOUNTAIN BLVD @ COMMANCHE	2/28/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
7-ELEVEN INC	S-2137	1540 BEAR MOUNTAIN BLVD @ COMMANCHE	2/28/2023	Observaciones de Prueba de la Fuente
H & S CHEVRON FOOD MART INC	S-238	300 BEAR MOUNTAIN BLVD	3/7/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
CITY OF ARVIN	S-3031	205 1/2 LANGFORD AVE	3/7/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
AT&T MOBILITY	S-2927	WEEDPATCH HWY AND BLACKBURN RD	3/8/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
GRIFFIN RESOURCES LLC	S-8312	LIGHT OIL CENTRAL	3/8/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
H & S CHEVRON FOOD MART INC	S-238	300 BEAR MOUNTAIN BLVD	3/13/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
ARVIN UNION SCHOOL DISTRICT	S-1291	660 SOUTH "A" ST	3/13/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
DILLON & SONS DBA THE BARN #4	S-6820	11336 COMANCHE DR	3/13/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	3/16/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye la Finalización de Inspección Incompleta)
CKG MART INC	S-3402	8116 LAMONT AVE	3/16/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN COUNTY FIRE STATION #51	S-2729	8225 MCKEE RD	3/16/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
JACO HILL CO	S-2359	801 HAVEN DR	3/20/2023	Observaciones de Prueba de la Fuente
JAMIESON HILL	S-2374	10301 MAIN ST	3/20/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
JACO HILL CO	S-2359	801 HAVEN DR	3/20/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
PANAMA RANCH	S-7543	6219 E PANAMA LN	3/23/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
G3 DAIRY	S-6637	5829 E PANAMA LN	3/23/2023	Primer Día de Inspección (Incluye Revisión de Registros y Documentación de Modificación del Sitio de CMP)
PANAMA RANCH	S-7543	6219 E PANAMA LN	3/23/2023	Primer Día de Inspección (Incluye Revisión de Registros y Documentación de Modificación del Sitio de CMP)
JAMIESON HILL	S-2374	10301 MAIN ST	3/27/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
JAMIESON HILL	S-2383	800 BEAR MTN BLVD	3/27/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
BURGER KING # 9637	S-4051	802 BEAR MOUNTAIN	3/27/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
CKG MART INC	S-3402	8116 LAMONT AVE	3/27/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
EDSAL SANDUSKY CORP	S-866	16125 WIDMERE RD	3/28/2023	Primer Día de Inspección Anual
TS LEASING OPERATIONS INC	S-3914	LIGHT OIL CENTRAL	3/29/2023	Primer Día de Inspección de Cumplimiento de Rutina
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	3/29/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
H & S CHEVRON FOOD MART INC	S-238	300 BEAR MOUNTAIN BLVD	3/29/2023	Observaciones de Prueba de la Fuente

Nombre de la Instalación	de la Instalación	Dirección de la Instalación	Fecha	Tipo de Inspección
TS LEASING OPERATIONS INC	S-3914	LIGHT OIL CENTRAL	3/29/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
RECOLOGY BLOSSOM VALLEY ORGANICS - SOUTH	S-2905	6061 N WHEELER RIDGE RD	3/31/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
H & S CHEVRON FOOD MART INC	S-238	300 BEAR MOUNTAIN BLVD	4/10/2023	Observaciones de Prueba de la Fuente
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	4/11/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye Completar Inspección Incompleta)
STENDERUP AG PARTNERS	S-8334	14820 S EDISON RD	4/12/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
JAMIESON HILL	S-2383	800 BEAR MTN BLVD	4/12/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	4/12/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye Completar Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	4/13/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye Completar Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	4/18/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye Completar Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-7648	VARIOUS UNSPECIFIED LOCATIONS	4/18/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-4162	PANAMA LN @ WEEDPATCH HWY	4/18/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	4/18/2023	Inspección en Grupo (Para uso al ayudar en una inspección, excluyendo entrenamiento)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	4/19/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye Completar Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	4/24/2023	Investigación de Desviación o Falla y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
ARVIN SANITARY LANDFILL	S-3433	5500 N WHEELER RIDGE RD	4/26/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN COUNTY FIRE STATION #51	S-2729	8225 MCKEE RD	4/27/2023	Inspección de Verificación de Cumplimiento
GAS 4 LESS	S-2784	8114 E BEAR MOUNTAIN BLVD	4/27/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
WHEELER RIDGE SHELL STATION	S-8338	8139 E BEAR MOUNTAIN BLVD	4/27/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	5/1/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
S & S MINI MART, INC	S-679	10618 MAIN ST	5/1/2023	Observaciones de Prueba de la Fuente
S & S MINI MART, INC	S-679	10618 MAIN ST	5/1/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	5/8/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
GAS 4 LESS	S-2784	8114 E BEAR MOUNTAIN BLVD	5/11/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye Completar Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	5/11/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
WHEELER RIDGE SHELL STATION	S-8338	8139 E BEAR MOUNTAIN BLVD	5/11/2023	Inspección en Curso de Varios Días (Incluye la Finalización de una Inspección Incompleta)
HUNTER EDISON OIL DEVELOPMENT, L.P.	S-2961	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	5/17/2023	Inspección en Grupo (Para Usar al Asistir en una Inspección, Excluyendo Capacitación)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	5/17/2023	Investigación de Desviación o Falla y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
HUNTER EDISON OIL DEVELOPMENT, L.P.	S-2961	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	5/17/2023	Primer Día de Inspección de Cumplimiento de Rutina
HUNTER EDISON OIL DEVELOPMENT, L.P.	S-2961	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	5/17/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	5/17/2023	Investigación de Desviación o Falla y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
BURGER KING 28765	S-9764	7930 PANAMA RD	5/18/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
HUNTER EDISON OIL DEVELOPMENT, L.P.	S-2961	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	5/22/2023	Inspección en Curso de Varios Días (Incluye la Finalización de una Inspección Incompleta)
SEQUOIA EXPLORATION	S-3036	LIGHT OIL CENTRAL	5/23/2023	Inspección en Grupo (Para uso al ayudar en una inspección, excluyendo entrenamiento)
SEQUOIA EXPLORATION, INC.	S-2985	LIGHT OIL CENTRAL	5/23/2023	Inspección en Grupo (Para uso al ayudar en una inspección, excluyendo entrenamiento)
MOUNTAIN VIEW RESOURCES LLC	S-9255	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	5/23/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
SEQUOIA EXPLORATION, INC.	S-2985	LIGHT OIL CENTRAL	5/23/2023	Primer Día de Inspección de Cumplimiento de Rutina
SEQUOIA EXPLORATION	S-3036	LIGHT OIL CENTRAL	5/23/2023	Primer Día de Inspección Anual
THE TERMO CO	S-1137	LIGHT OIL CENTRAL	5/23/2023	Primer Día de Inspección Anual
SEQUOIA EXPLORATION	S-3036	LIGHT OIL CENTRAL	5/23/2023	Inspección en Grupo (Para Usar al Asistir en una Inspección, Excluyendo Capacitación)
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	5/25/2023	Primer Día de Inspección de Cumplimiento de Rutina
WHEELER RIDGE SHELL STATION	S-8338	8139 E BEAR MOUNTAIN BLVD	5/25/2023	Inspección en Curso de Varios Días (Incluye la Finalización de una Inspección Incompleta)
GAS 4 LESS	S-2784	8114 E BEAR MOUNTAIN BLVD	5/25/2023	Inspección de Verificación de Regreso a la Cumplimiento
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	5/25/2023	Observaciones de Pruebas de Fuente
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	5/25/2023	Primer Día de Inspección Anual
PETRO CAPITAL RESOURCES LLC	S-7076	LIGHT OIL CENTRAL	5/25/2023	Primer Día de Inspección de Cumplimiento de Rutina
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	5/26/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	5/31/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
THE TERMO CO	S-1137	LIGHT OIL CENTRAL	5/31/2023	Inspección en Curso de Varios Días (Incluye la Finalización de una Inspección Incompleta)
MOUNTAIN VIEW RESOURCES LLC	S-9255	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	5/31/2023	Inspección de Verificación de Regreso a la Cumplimiento
SEQUOIA EXPLORATION	S-3036	LIGHT OIL CENTRAL	6/1/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye Completar Inspección Incompleta)
PETRO CAPITAL RESOURCES LLC	S-7076	LIGHT OIL CENTRAL	6/1/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye Completar Inspección Incompleta)
WHEELER RIDGE SHELL STATION	S-8338	8139 E BEAR MOUNTAIN BLVD	6/5/2023	Inspección de Verificación de Regreso a la Cumplimiento
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	6/6/2023	Inspección Continua de Varios Días (Incluye Completar Inspección Incompleta)
TASTEFUL SELECTIONS	S-8533	13003 DI GIORGIO RD	6/6/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
US OIL & GAS	S-2286	LIGHT OIL CENTRAL	6/7/2023	Primer Día de Inspección Anual
MOUNTAIN VIEW RESOURCES LLC	S-9255	LIGHT OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	6/7/2023	Inspección en Curso de Varios Días (Incluye la Finalización de una Inspección Incompleta)
THE TERMO CO	S-1137	LIGHT OIL CENTRAL	6/8/2023	Inspección en Curso de Varios Días (Incluye la Finalización de una Inspección Incompleta)
KERN ENERGY	S-37	PANAMA LN & WEEDPATCH HWY	6/12/2023	Investigación de Desviaciones o Incidencias y Revisión de Registros (En Oficina o en Campo)
THE TERMO CO	S-1137	LIGHT OIL CENTRAL	6/14/2023	Inspección en Curso de Varios Días (Incluye la Finalización de una Inspección Incompleta)
ARVIN PETROLEUM INC. #47008	S-9035	950 E BEAR MOUNTAIN BLVD	6/14/2023	Primer día de inspección de cumplimiento de rutina (incluye inicio de la ATC)
THE TERMO CO	S-1137	LIGHT OIL CENTRAL	6/23/2023	Inspección de Verificación de Regreso a la Cumplimiento
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	6/29/2023	Primer Día de Inspección de Cumplimiento de Rutina
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-2635	HEAVY OIL CENTRAL STATIONARY SOURCE	6/29/2023	Primer Día de Inspección Anual
CABALLERO OPERATIONS LLC.	S-890	LIGHT OIL CENTRAL	6/29/2023	Primer Día de Inspección Anual

Plan de Cumplimiento

Resumen de Quejas

Los inspectores del Distrito responden a aproximadamente 3,000 quejas públicas de contaminación del aire en todo el Distrito cada año. Algunas quejas están relacionadas con instalaciones permitidas; sin embargo, la mayoría de las quejas recibidas por el Distrito se refieren a otras fuentes de contaminación, como quema ilegal al aire libre, quema de chimeneas, actividades generadoras de polvo y olores diversos. El Distrito responde a todas las quejas públicas recibidas y hace todo lo posible por responder lo más rápido posible. La mayoría de las quejas se investigan el mismo día en que se reportan. A continuación, se presenta un resumen de todas las quejas públicas de contaminación del aire recibidas y respondidas en la Comunidad de Arvin-Lamont desde julio de 2022 hasta junio de 2023. Un informe anterior de quejas se puede encontrar en el [Apéndice E](#) del CERP de Arvin-Lamont.

Número de Queja	Descripción de la Queja	Resolución	Descripción de la Resolución
S-2207-026	Están arrojando tierra cerca del almacén de Tasteful Selections, alrededor de los canales en esta zona, justo detrás del vecindario residencial. El polvo es muy excesivo.	Sin infracción	El personal del Distrito llevó a cabo una inspección y observó la operación de una retroexcavadora y un camión cisterna de agua. Un camión de transporte ingresó a la propiedad en el momento de la inspección, y se observaron emisiones menores de polvo. Se contactó al propietario de la propiedad, quien indicó que iban a esparcir la tierra en tierras agrícolas después de la cosecha y que, en adelante, estaban adquiriendo propiedades lejos de receptores sensibles para evitar afectar a las personas. El personal del Distrito recordó al propietario de la propiedad que tanto este sitio como cualquier sitio futuro están obligados a cumplir con las regulaciones del Distrito sobre el control de polvo fugitivo.
S-2207-051	Quemando muebles en el patio trasero	No Confirmado	El personal del Distrito recorrió la ubicación de la queja en busca de señales de quema ilegal y no pudo confirmar que hubiera quema en el lugar o en sus alrededores. La queja se presentó de manera anónima y el personal del Distrito no pudo recopilar información adicional para ayudar a identificar la ubicación de la quema ilegal. Se envió una carta informativa al residente acerca de la quema abierta ilegal.
S-2207-054	El informante señala que el residente en esta dirección está quemando objetos que no son de madera	No Confirmado	El personal del Distrito recorrió la ubicación de la queja en busca de señales de quema ilegal y no pudo confirmar la quema en el lugar ni en sus alrededores. La queja fue presentada de forma anónima y el personal del Distrito no pudo recopilar información adicional para ayudar a identificar la ubicación de la quema ilegal. Se envió una carta informativa al residente acerca de la quema abierta ilegal.
S-2207-065	La refinería de Kern Oil ha tenido una llamarada durante aproximadamente 30 minutos. Los residentes están preocupados por la llamarada y desean saber si se debe a una emergencia.	Confirmado	El personal del Distrito llegó al lugar y realizó una inspección, y en ese momento, la llamarada no estaba en funcionamiento. La revisión de registros y la comunicación con la instalación revelaron que la Unidad de Recuperación de Fracciones Ligeras de la instalación se encontraba apagada, lo que requería que el gas combustible se enviara a la llamarada para su incineración y evitar que se liberara directamente a la atmósfera, lo cual estaba en conformidad con su Permiso de Operación.
S-2208-021	El informante utilizó una cámara FLIR y observó una posible pérdida de emisiones proveniente de una escotilla de un tanque. Los tanques son propiedad de la Compañía Termo y se encuentran en la propiedad Knowles Lease.	Sin infracción	El personal del Distrito llevó a cabo una inspección y descubrió emisiones provenientes de una escotilla inaccesible en un tanque de aguas residuales. El tanque está sujeto a la Regulación de Petróleo y Gas de California. Debido a la ubicación de la escotilla del tanque y la falta de acceso seguro a la misma, las emisiones no pudieron medirse con equipos de detección de emisiones; sin embargo, la instalación completó la reparación de la escotilla al día siguiente, y el personal del Distrito confirmó que la escotilla con fugas había sido reparada.
S-2208-022	El informante utilizó una cámara FLIR y observó una posible pérdida de emisiones en dos pozos propiedad de Sequoia Exploration. El primer pozo se encuentra cerca del parque Las Palmas en la propiedad Jewett Lease, con emisiones provenientes de la caja de empaquetadura de la varilla pulidora. El segundo pozo se encuentra en la calle N. Walnut, frente a la escuela charter, y también está en la propiedad Jewett Lease, con emisiones provenientes de la caja de empaquetadura de la varilla pulidora. El informante también escuchó un ruido de traqueteo proveniente de una caseta de pozo, a pesar de que el motor del pozo no estaba en funcionamiento. El pozo se encuentra en la propiedad Stockton Lease.	Aviso de Infracción emitido	El personal del Distrito llevó a cabo una inspección de los pozos y descubrió dos fugas importantes y una fuga en exceso de 50,000 ppm. Se emitió un Aviso de infracción por la fuga > 50,000 ppm en infracción de la Regla del Distrito 4409. El operador informó al personal del Distrito que las fugas serían reparadas antes del final del día, y el personal del Distrito regresó al sitio y confirmó que todas las fugas habían sido reparadas. El ruido de traqueteo proveniente del pozo fue causado por un resorte dentro del componente, lo que no resultó en emisiones.
S-2208-023	El informante utilizó una cámara FLIR y observó una posible pérdida de emisiones en dos pozos inactivos propiedad de Sunray Petroleum. Los números API de los pozos inactivos son: 402908187 y 402908185.	Referido	El personal del Distrito revisó la información proporcionada por la División de Administración de la Energía Geológica de California (CALGEM, por sus siglas en inglés) y descubrió que los pozos tienen una gravedad API < 20, no tienen sistema de recolección de gas y no son mejorados con vapor. Los pozos no están sujetos a las Reglas del Distrito y están exentos de la Regulación de Petróleo y Gas de California, sin embargo, están sujetos a las regulaciones de CALGEM. El personal del Distrito se puso en contacto con el personal de CALGEM y habló con ellos con respecto a la fuga, y ellos explicaron que un miembro de su personal investigaría el asunto.
S-2208-024	Fuerte olor	Referido	El personal del Distrito realizó un estudio de olores, conduciendo alrededor del perímetro de la ubicación de la queja, y no pudo confirmar el olor reportado. El personal del Distrito observó varios baños portátiles ubicados en la parcela. El personal del Distrito se puso en contacto con la Ciudad de Arvin para conversar sobre la situación y se les informó que investigarían el asunto. También se contactó al propietario de la propiedad y se le informó de la queja sobre el olor.
S-2208-073	Polvo excesivo	Sin infracción	El personal del Distrito llegó al sitio, un terreno baldío ubicado al sur de la Escuela Secundaria Arvin, para investigar la queja sobre el tráfico a través del lote que generaba polvo. El personal del Distrito observó un automóvil cruzar la parcela de tierra. Se contactó al propietario de la propiedad, el Distrito de la Comunidad de Kern, y se le informó sobre la queja y sus impactos. El propietario propuso la instalación de barreras de concreto para evitar que los automóviles accedieran a la propiedad. El personal del Distrito confirmó que las barreras de concreto se instalaron en el sitio durante una investigación de seguimiento.
S-2208-090	Olor a gas proveniente de un campo agrícola. El campo se riega con aguas residuales de procesamiento de zanahorias. El olor es más fuerte entre las 6 y 7 de la mañana.	Referido	El personal del Distrito llevó a cabo una investigación en campo y realizó un estudio de olores en la zona. Se detectó un olor en un estanque de riego propiedad de Grimmway Farms. El personal del Distrito recorrió las instalaciones e identificó el mismo olor en uno de sus estanques de almacenamiento de aguas residuales. El personal del Distrito remitió la queja a la Junta Regional de Control de Calidad del Agua y realizó una inspección conjunta del sitio con ellos. El funcionario de la Junta del Agua confirmó que los olores estaban saliendo del sitio y comunicó al personal del Distrito que emitirían una infracción.
S-2208-113	La llamarada de la Refinería de Petróleo de Kern es relativamente grande y es continua. Se percibe un olor a petróleo.	Confirmado	El personal del Distrito llevó a cabo una investigación y descubrió que el apagado de la Unidad de Recuperación de Fracciones Ligeras de la instalación causó un desequilibrio en el suministro de gas combustible. Como resultado, el gas se envió a la llamarada para ser incinerado hasta que la instalación pudiera corregir la presión dentro del flujo de gas combustible. La revisión de los datos del Sistema de Monitoreo Continuo de Emisiones de la llamarada de la instalación mostró un aumento en las lecturas de H2S; sin embargo, no se infringieron las condiciones del permiso.

Número de Queja	Descripción de la Queja	Resolución	Descripción de la Resolución
S-2208-114	Llamarada de 5-10 pies	No Confirmado	El personal del Distrito llegó al sitio y la llamarada ya no estaba en funcionamiento. La revisión de registros y la comunicación con la instalación revelaron que la Unidad de Recuperación de Fracciones Ligeras de la instalación se había apagado, lo que provocó un evento de sobre presión en el sistema de gas combustible. La instalación pudo corregir la presión dentro del flujo de gas combustible, lo que puso fin al evento de la llamarada. Los datos del Sistema de Monitoreo Continuo de Emisiones de la llamarada mostraron un aumento en el H2S; sin embargo, no se incumplieron las condiciones del permiso.
S-2209-003	Emisiones de polvo de montones de tierra.	Aviso de Infracción emitido	El personal del Distrito llevó a cabo una investigación y descubrió un rastro de tierra que se extendía más de 50 pies. El personal observó emisiones de polvo cuando los camiones de transporte depositaban sus cargas, sin embargo, no se pudo realizar una Evaluación de Polvo Visible debido a un punto de vista desfavorable. El personal del Distrito se puso en contacto con el propietario de la propiedad y le informó sobre la queja y las emisiones de polvo provenientes del montón/pila. El propietario les informó que tomaría medidas para limitar las emisiones de polvo. El personal del Distrito les informó sobre el rastro de tierra y que se emitiría un Aviso de infracción, y el rastro de tierra fue limpiado.
S-2209-037	Polvo fugitivo proveniente de camiones que circulan por un camino de tierra	Sin infracción	El personal del Distrito llevó a cabo una inspección y no observó emisiones de polvo en esta ubicación. Se observó un rastro de tierra de menos de 50 pies que se extendía desde la propiedad hasta la carretera pública pavimentada, que debía limpiarse antes del final del día, y se logró el cumplimiento de acuerdo con la Regla 8041. El propietario de la propiedad también informó al personal del Distrito que se instalarían cribas metálicas, aparatos de prevención de rastro de tierra, en unas semanas. El personal del Distrito informó al Departamento de Cumplimiento del Código del Condado de Kern, ya que también tenían una investigación activa con respecto a esta propiedad, y emitieron dos infracciones por molestias públicas y trabajo de molienda sin permiso.
S-2209-041	Fuga en un pozo de petróleo, con burbujeo y siseo en la conexión. Olor terrible.	Confirmado	El personal del Distrito realizó una inspección y descubrió dos fugas en el pozo Jewett #3. Se descubrió una fuga importante en el orificio de drenaje de una válvula y una fuga menor en una conexión roscada. Los componentes del pozo están sujetos a la Regla 4409 del Distrito. Una fuga fue reparada de inmediato y la otra fue reparada al día siguiente.
S-2209-049	Gato mecánico con un fuerte olor dulce emanando de él. Algo está goteando de él también	Aviso de Infracción emitido	El personal del Distrito realizó un estudio de olores alrededor del perímetro de la ubicación de la queja y una inspección del pozo Simpson #1. El personal descubrió una fuga menor en una válvula de retención. Los componentes del pozo están sujetos a la Regla 4409 del Distrito. La reparación se realizó dentro del plazo establecido por la regla. El personal llevó a cabo una inspección de verificación de cumplimiento. Durante la inspección, se descubrió una fuga >50,000 ppm en una válvula de la línea de revestimiento. Se emitió un Aviso de infracción al operador y se reparó la válvula y se volvió a inspeccionar para verificar el cumplimiento.
S-2209-067	Polvo generado por camiones descargando tierra	Referido a	El personal del Distrito realizó una inspección y determinó que la ubicación estaba en cumplimiento con las reglas del Distrito en el momento de la visita al sitio. Se informó al Departamento de Cumplimiento del Código del Condado de Kern, ya que ellos también tenían una investigación activa con respecto a esta propiedad.
S-2210-018	Hay trabajadores trasladando tierra desde una empacadora de Tasteful Selections y arrojándola en tierras agrícolas en esta ubicación. Esto está causando una gran cantidad de polvo, y también el trabajador que arrojó la tierra esta mañana estaba haciendo giros rápidos en la tierra con su camión y causando aún más polvo	Aviso de Infracción emitido	El personal del Distrito llevó a cabo una inspección de la ubicación de la queja y no presencié ninguna actividad generadora de polvo. El sitio se evaluó para verificar el cumplimiento con la Regla 8051 del Distrito. Las pruebas revelaron que la propiedad no cumplía con la definición de la regla para una superficie estabilizada y se emitió un Aviso de Infracción.
S-2210-022	Mucho polvo generado por vehículos que entran y salen del estacionamiento en Sycamore Labor. El estacionamiento es de tierra y el polvo en la zona es bastante denso	Aviso de Infracción emitido	El personal del Distrito llevó a cabo una investigación y descubrió un rastro de tierra que se extendía más de 50 pies. Se emitió un Aviso de Infracción por el rastro de tierra y este fue limpiado.
S-2210-023	Se está arrojando una tonelada de tierra justo detrás de la casa, lo que provoca que el polvo llegue a la casa y a la piscina	Aviso de Infracción emitido	El personal del Distrito evaluó el sitio para verificar el cumplimiento con la Regla 8051 del Distrito, que se refiere a Áreas Abiertas. Se realizaron pruebas de estabilidad de la superficie que revelaron que la propiedad no cumplía con el requisito de mantener una superficie estabilizada, y se emitió un Aviso de Infracción. El personal del Distrito regresó y confirmó que el propietario de la propiedad tomó medidas para estabilizar la superficie.
S-2210-032	Polvo excesivo proveniente de camiones de carga.	Aviso de Infracción emitido	El personal del Distrito evaluó el sitio para verificar el cumplimiento con la Regla 8051 del Distrito, que se refiere a Áreas Abiertas. Se realizaron pruebas de estabilidad de la superficie que revelaron que la propiedad no cumplía con el requisito de mantener una superficie estabilizada, y se emitió un Aviso de Infracción. El personal del Distrito regresó y confirmó que el propietario de la propiedad tomó medidas para estabilizar la superficie.
S-2210-044	Polvo generado por camiones que circulan en la carretera detrás de las casas	Aviso de Infracción emitido	El personal del Distrito evaluó el sitio para verificar el cumplimiento con la Regla 8051 del Distrito, que se refiere a Áreas Abiertas. Se realizaron pruebas de estabilidad de la superficie que revelaron que la propiedad no cumplía con el requisito de mantener una superficie estabilizada, y se emitió un Aviso de Infracción. El personal del Distrito regresó y confirmó que el propietario de la propiedad tomó medidas para estabilizar la superficie.
S-2211-007	Humo negro saliendo de la llamarada	No Confirmado	El personal del Distrito realizó una inspección y no observó emisiones visibles en la llamarada de la refinería. Una investigación adicional reveló que la instalación experimentó un corte de energía no planificado por parte de PG&E, lo que causó un aumento de la presión del gas en toda la instalación. Estos gases tuvieron que ser redirigidos a la llamarada para su eliminación de emergencia con el fin de evitar una liberación no controlada en la atmósfera. La instalación presentó una notificación de avería y el Distrito aprobó la solicitud de la instalación.
S-2211-008	Humo negro saliendo de la llamarada	No Confirmado	Mismo evento que la queja anterior.
S-2211-009	Humo negro saliendo de la llamarada	No Confirmado	Mismo evento que la queja anterior.
S-2211-051	Camiones de carga generando polvo	No Confirmado	El personal realizó una inspección de la propiedad, aproximadamente 40 minutos después de recibir la queja, y no se estaban llevando a cabo actividades generadoras de polvo. El personal se puso en contacto con el operador para informarle de la queja, y el operador se comprometió a reducir la frecuencia de disposición en esta ubicación

Número de Queja	Descripción de la Queja	Resolución	Descripción de la Resolución
S-2301-007	Posible quema de basura	Sin infracción	El personal llevó a cabo una investigación y encontró evidencia de una quema de basura en la propiedad. También se determinó que personas sin hogar estaban viviendo en la propiedad y probablemente comenzaron la quema. Se contactó al propietario de la propiedad y se conversó la mitigación de la quema y el acceso no autorizado.
S-2301-034	Fuerte olor en la zona de la escuela; el informante indica que es similar al olor de un zorrillo	No Confirmado	El personal del Distrito realizó una vigilancia de olores en la zona alrededor del lugar de la queja y en sus alrededores, y no detectó ningún olor. Se encontraron pruebas de animales atropellados en una calle cercana, pero no se detectó ningún olor. También se revisaron los monitores de aire en la comunidad y no se registraron picos ni irregularidades en los datos de monitoreo del aire.
S-2301-035	Olor fuerte: el informante indica que el olor es similar al de un zorrillo	No Confirmado	Mismo evento que la queja anterior.
S-2302-017	Fuerte olor a petróleo crudo	No Confirmado	El personal del Distrito llevó a cabo una vigilancia de olores en el área alrededor de la ubicación de la queja y no detectó un olor a petróleo crudo. Se contactó al operador del contrato de arrendamiento y afirmó que no había producción de petróleo en el contrato de arrendamiento. El personal realizó una inspección del contrato de arrendamiento y encontró que todos los tanques, excepto uno de agua, estaban fuera de servicio y limpios. Los pozos están sujetos a la Regla 4409 del Distrito. No se detectaron emisiones de los tanques ni de los pozos.
S-2302-018	Fuerte olor a petróleo crudo. La cabeza del pozo está saturada	No Confirmado	El personal del Distrito llevó a cabo una vigilancia de olores en la ubicación y no detectó un olor a petróleo crudo; sin embargo, al inspeccionar el equipo de producción de petróleo, el personal del Distrito descubrió que dos componentes de los pozos estaban goteando por debajo de los umbrales de fuga establecidos en la Regla 4409 del Distrito. Los componentes fueron reparados por el operador en el lugar
S-2302-027	Hay un fuerte olor proveniente de esta ubicación, especialmente en el lado oeste de la refinería. No hay emisiones visibles. El olor está causando náuseas.	No Confirmado	El personal del Distrito llevó a cabo una inspección y no confirmó olores provenientes de la refinería. El personal utilizó una Cámara de Infrarrojo de Mirada Frontal, capaz de detectar fugas de gas, dentro y fuera de la línea de cercado de la refinería y no observó ninguna fuga
S-2302-040	En este momento hay una llamarada encendida. Justo después de la llamarada, hay humo negro, nivel Ringleman 4. El informante tiene varios videos y fotos. Ha estado ocurriendo al menos durante 20 minutos o más.	No Confirmado	El personal del Distrito llevó a cabo una inspección y no observó emisiones visibles de la llamarada de la refinería. Una investigación adicional reveló que la quema se produjo como resultado del arranque de una unidad de proceso, lo que causó un desequilibrio en el dispensadora de gas combustible.
S-2303-024	Gran columna de humo	Sin infracción	El personal del Distrito realizó una inspección y encontró que Sunridge Nursery estaba llevando a cabo una quema permitida. El personal confirmó que la fuente estaba cumpliendo con las condiciones de su permiso de quema.
S-2306-001	Gran nube negra persistente durante más de 11 minutos con un fuerte olor	No Confirmado	El personal del Distrito realizó una inspección y no observó emisiones visibles procedentes de la llamarada, que estaba en funcionamiento durante la inspección. Según el operador, líquidos ingresaron al sistema de gas combustible de la refinería, lo que provocó la emisión de humo, y están trabajando en una mejora del sistema para evitar que los líquidos ingresen al sistema.

Plan de Cumplimiento

Resumen de Infracciones Encontradas

El Distrito implementa un sólido programa de cumplimiento que incluye inspecciones regulares de instalaciones con permisos del Distrito, así como de otras posibles fuentes de contaminantes del aire. En el CERP de Arvin/Lamont, el Distrito se comprometió a mejorar aún más sus esfuerzos de cumplimiento en las áreas de preocupación para la comunidad. Desde el 1 de julio de 2022 hasta el 30 de junio de 2023, el personal de cumplimiento del Distrito ha emitido una serie de acciones de cumplimiento por infracciones de quema al aire libre, infracciones de polvo fugitivo e infracciones de emisiones en exceso.

Cuando se descubre una infracción de una regla del Distrito u otra regulación de contaminación del aire durante una inspección, investigación de quejas o mediante actividades de vigilancia, la infracción se documenta mediante la emisión de un aviso formal al propietario o operador, y dependiendo de la naturaleza de la infracción, puede estar sujeto a sanciones monetarias sustanciales. A continuación, se presenta un resumen de todas las infracciones emitidas de julio de 2022 a junio de 2023 por infracciones de las Reglas del Distrito u otras regulaciones estatales de control de la contaminación del aire dentro de la Comunidad de Arvin-Lamont. Estas incluyen infracciones en instalaciones permitidas, así como en instalaciones no permitidas y residencias privadas. Una lista anterior de infracciones se encuentra en el [Apéndice E](#) del CERP de Arvin-Lamont.

Fecha	Tipo	# de Infracción	Emitido a	ID de Instalación	Ubicación	Descripción	Reglas
7/12/2022	NOV	50207	H & S Chevron Food Mart Inc	S-238	300 Bear Mountain Blvd	Falta de llevar a cabo y aprobar las pruebas requeridas de desempeño de recuperación de vapores dentro de los 60 días posteriores al inicio inicial	2010 (Permisos Requeridos)
7/19/2022	NOV	5029006	Tasteful Selections	S-8533	13003 Di Giorgio Rd	Utilizar un generador de alquiler sin un permiso de Autoridad para Construir (ATC)	2010 (Permisos Requeridos) 4702 (Motores de Combustión Interna Fase 2)
8/3/2022	NOV	5029088	Bennett Petroleum	S-1529	Light Oil Central	evento 1: Descubrimiento de una fuga de 50,000 ppm en la manguera evento 2: Exceder el número de fugas permitidas en las conexiones roscadas de acuerdo con la Regla 4409	4409 (Componentes en las Instalaciones de Producción de Petróleo Crudo Ligero, Instalaciones de Producción de Gas Natural e Instalaciones de Procesamiento de Gas Natural)
8/3/2022	NOV	5029089	Bennett Petroleum	S-1529	Light Oil Central	Descubrimiento de una fuga de 50,000 en la escotilla del tanque de lavado sujeto a COGR (Regulación de Control de Emisiones de Compuestos Orgánicos Volátiles)	95669 (Reglamento del Estado de California, Título 17)
8/15/2022	NOV	5029123	Caballero Operations Llc.	S-890	Light Oil Central	evento 1: Se encontró una fuga de 50,000 ppm en la válvula de Krauter 1.	4409 (Componentes en las Instalaciones de Producción de Petróleo Crudo Ligero, Instalaciones de Producción de Gas Natural e Instalaciones de Procesamiento de Gas Natural)
8/15/2022	NOV	5029134	Tasteful Selections	S-8533	13003 Di Giorgio Rd	Exceso de las horas permitidas.	2201 (Regla de Revisión de Fuentes Estacionarias Nuevas y Modificadas) 4702 (Motores de Combustión Interna - Fase 2)
8/17/2022	NOV	5029144	Sequoia Exploration	S-3036	Light Oil Central	Descubrimiento de una fuga que excede las 50,000 pp en un componente sujeto a los requisitos de la Regla 4409 del Distrito.	4409 (Componentes en las Instalaciones de Producción de Petróleo Crudo Ligero, Instalaciones de Producción de Gas Natural e Instalaciones de Procesamiento de Gas Natural)
8/17/2022	NOV	5029150	Caballero Operations Llc.	S-2635	Heavy Oil Central Stationary Source	Este tanque almacenaba líquidos con una Presión de Vapor Real (TVP) superior a 1.5 psi, en infracción de la Condición #4 de S-2635-8-0.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2201 (Regla de Revisión de Fuentes Estacionarias Nuevas y Modificadas)
8/24/2022	NOV	5029188	Kern County Public Works	S-2247	Wheeler Ridge 1/2 mile s/o Bear Mtn Blvd.	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Se encontraron más de 150 ml de líquido en la ruta de vapor de la manguera).	2070 ((Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
8/30/2022	NOV	50215	H & S Chevron Food Mart Inc	S-238	300 Bear Mountain Blvd	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Manguera de bordillo #3 rasgada. Manguera de golpe y bordillo #4 rasgada. Oxidador Térmico HIRT apagado.) Fallo en la realización de autoinspecciones.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
8/30/2022	NOV	50216	City Of Arvin	S-3031	205 1/2 Langford Ave	Fallo en llevar a cabo y aprobar las pruebas de rendimiento de recuperación de vapores requeridas.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4621 (Transferencia de Gasolina a Contenedores de Almacenamiento Estacionarios, Recipientes de Entrega y Plantas a Granel) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
9/19/2022	NOV	5029319	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	Las instalaciones no cumplieron con la prueba de acuerdo a la norma aplicable de H2S RATA, tal como se describe en el 40 CFR 60.107	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal)
9/20/2022	NOV	5029327	Kern County Fire Station #51	S-2729	8225 Mckee Rd	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Se encontraron más de 150 ml de líquido en la vía de vapor de la manguera).	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
9/22/2022	NTC	5010313	H & S Chevron Food Mart Inc	S-238	300 Bear Mountain Blvd	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Bloqueo fallido en #3 y 4; prueba del tubo de bajada fallida en el tanque de grado 87)	41960 (Código de Salud y Seguridad de California 41960)
9/22/2022	NOV	5029340	Quality Market & Fuel	S-2621	9701 Main St	Fallo en realizar y aprobar todas las pruebas de rendimiento requeridas de recuperación de vapores. (Operabilidad de HIRT)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
9/26/2022	NOV	5029348	Sequoia Exploration	S-3036	Light Oil Central	Descubrimiento de una fuga en exceso de 50,000 ppm	4409 (Componentes en las Instalaciones de Producción de Petróleo Crudo Ligero, Instalaciones de Producción de Gas Natural e Instalaciones de Procesamiento de Gas Natural)
9/29/2022	NOV	5029367	Jaco Hill Co	S-2359	801 Haven Dr	Fallo en llevar a cabo y aprobar las pruebas de rendimiento de recuperación de vapores requeridas. (Prueba de V/L)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
10/3/2022	NOV	5028759	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	Incumplimiento del límite de 162 ppm de H2S. (5 eventos) evento #1: 05/08/2022 evento #2: 05/10/2022 evento #3: 05/14/2022 evento #4: 05/19/2022 evento #5: 05/17/2022	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal)
10/3/2022	NOV	5028749	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Descubrimiento de una fuga superior a 10,000 PPM en la línea de recuperación de vapores del tanque 251. II. Descubrimiento de una fuga superior a 10,000 PPM en una válvula de alivio de presión de vacío (PVRV) en el tanque 3013.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos)
10/5/2022	NOV	5029393	Stenderup Ag Partners	S-8334	14820 S Edison Rd	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Se encontraron más de 150 ml de líquido en la ruta de vapor de la manguera EVR.)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
10/17/2022	NOV	5029278	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weed Patch Hwy	I. Descubierta un derrame de aceite en la parte inferior del flotador de la válvula de compuerta de la LRU II. Se descubrió una fuga, superior a 50,000 ppm, en la brida norte de la línea de combustible en el quemador 2 de la DHT.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4455 (Componentes en Refinerías de Petróleo, Instalaciones de Procesamiento de Líquidos de Gas y Plantas Químicas)
10/17/2022	NOV	5028998	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	I. Incumplimiento de la monitorización continua de la antorcha para H2S. (06/02/2022) II. Incumplimiento del límite de 162 ppm de H2S. (3 eventos). evento #1: 06/09/2022 evento #2: 06/23/2022 evento #3: 06/24/2022	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal)
10/17/2022	NOV	5028597	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weed Patch Hwy	I. Descubrimiento de tres líneas con extremos abiertos. (4455) II. Descubrimiento de una fosa de drenaje no equipada con tapas sólidas. (4625) III. Descubrimiento de ocho fugas superiores a 1,000 PPM (4624).	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4455 (Componentes en Refinerías de Petróleo, Instalaciones de Procesamiento de Líquidos de Gas y Plantas Químicas) 4624 (Transferencia de Líquido Orgánico) 4625 (Separadores de Aguas Residuales)
10/25/2022	NOV	5028871	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weed Patch Hwy	I. Descubrimiento de dos líneas con extremos abiertos. (4455). II. Descubrimiento de tres fugas superiores a 1,000 PPM (4624). III. Descubrimiento de siete fugas superiores a 50,000 PPM (4455). IV. Descubrimiento de tres fugas superiores a 10,000 PPM (4623).	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4455 (Componentes en Refinerías de Petróleo, Instalaciones de Procesamiento de Líquidos de Gas y Plantas Químicas) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos) 4624 (Transferencia de Líquido Orgánico)
11/1/2022	NOV	5029005	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	I. Fallo en mantener el tanque en una condición sin fugas. (06/11/2022)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos)
11/1/2022	NOV	5029518	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	I. Incumplimiento de tener todas las tuberías, válvulas y accesorios construidos y mantenidos en una condición sin fugas.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos)

Fecha	Tipo	# de Infracción	Emitido a	ID de Instalación	Ubicación	Descripción	Reglas
11/7/2022	NOV	5029072	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Incumplimiento de garantizar que el sistema de recuperación de vapores esté funcionando y operando según lo diseñado en todo momento. (07/09/22) / (07/15/2022)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2201 (Regla de Revisión de Fuentes Estacionarias Nuevas y Modificadas) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos)
11/8/2022	NOV	5029108	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	I. Fallo en tener el tanque equipado con una válvula de presión-vacío (PV vent).	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2201 (Regla de Revisión de Fuentes Estacionarias Nuevas y Modificadas) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal)
11/8/2022	NOV	5029558	Jamieson Hill	S-2383	800 Bear Mtn Blvd	Operar un sistema de recuperación de vapores de gasolina con un componente no certificado. (La manguera de descarga #5 no está certificada).	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
11/14/2022	NOV	5029078	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	Fallo en presentar el Plan de Control de Emisiones para la Regla 4320 antes del 1 de mayo de 2022.	4320 (Opciones Avanzadas de Reducción de Emisiones para Calderas, Generadores de Vapor, y Calefactores de Proceso Mayores de 5.0 MMBTU/HR)
11/28/2022	NOV	5029780	Sequoia Exploration	S-3036	Light Oil Central	Descubrimiento de una fuga en exceso de 50,000 ppm sujeta a COGR (Regulación de Control de Emisiones de Compuestos Orgánicos Volátiles).	95669 (Código de Regulaciones de California, Título 17)
11/29/2022	NOV	5029796	Sequoia Exploration	S-2585	Light Oil Central	Descubrimiento de una fuga en exceso de 50,000 ppm sujeta a COGR (Regulación de Control de Emisiones de Compuestos Orgánicos Volátiles).	95669 (Código de Regulaciones de California, Título 17)
11/30/2022	NOV	5029799	H & S Chevron Food Mart Inc	S-238	300 Bear Mountain Blvd	Fallo en mantener el sistema de recuperación de vapores. (Bloqueo fallido en las mangueras #3 y #4; prueba del tubo de descarga fallida en el tanque de grado 87).	4621 (Transferencia de Gasolina a Contenedores de Almacenamiento Estacionarios, Recipientes de Entrega y Plantas a Granel) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
11/30/2022	NOV	5029800	Quality Market & Fuel	S-2621	9701 Main St	Fallo en llevar a cabo y aprobar todas las pruebas de rendimiento de recuperación de vapores requeridas. (Operabilidad de HIRT) (2ª infracción)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
11/30/2022	NOV	5029805	H & S Chevron Food Mart Inc	S-238	300 Bear Mountain Blvd	Fallo en llevar a cabo y aprobar las pruebas de rendimiento de recuperación de vapores requeridas dentro de los 60 días posteriores al inicio inicial. (2da Notificación de Incumplimiento).	2010 (Permisos Requeridos)
12/1/2022	NOV	5029819	Petro Capital Resources Llc	S-7076	Light Oil Central	Descubrimiento de una fuga que supera las 50,000 ppm en un componente del tanque sujeto a la Regulación de Control de Emisiones de Compuestos Orgánicos Volátiles (COGR).	95669 (Código de Regulaciones de California, Título 17)
12/5/2022	NOV	5029860	Grapeman Farms	Número de Permiso de C	Burbank St & Imperial Rd	Quema de materiales prohibidos, Quema sin autorización.	4103 (Quema al Aire Libre)
12/5/2022	NOV	5029861	Sun Pacific Bakersfield (Grapes)	Número de Permiso de C	Zerker Rd & Rd 5039	Quema de materiales prohibidos, Quema sin autorización.	4103 (Quema al Aire Libre)
12/6/2022	NOV	5029263	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Excediendo el número máximo permitido o el porcentaje de componentes con fugas por periodo de inspección.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4455 (Componentes en Refinerías de Petróleo, Instalaciones de Procesamiento de Líquidos de Gas y Plantas Químicas)
12/6/2022	NOV	5029277	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	I. Incumplimiento del límite de 162 ppm de H2S. (8 eventos). evento #1: 07/26/2022 evento #2: 07/27/2022 evento #3: 07/28/2022 evento #4: 07/29/2022 evento #5: 07/30/2022 evento #6: 08/11/2022 evento #7: 08/12/2022 evento #8: 08/15/2022 II. Excediendo la presión real de vapor de 0.5 en el tanque 3027. (8/12/22)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4311 (Llamaradas) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos)
12/20/2022	NOV	5030045	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Fallo en mantener el tanque en una condición libre de fugas, según lo descubierto por el operador.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos)
12/20/2022	NOV	5030056	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	I. Incumplimiento del límite de 162 ppm de H2S. evento #1:09/9/2022 , evento #2: 9/19/2022 ,evento #3: 9/24/2022, evento #4: 9/28/2022, evento #5 10/3/2022, evento #6: 10/10/2022	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4311 (Llamaradas)
1/10/2023	NOV	5030283	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	I. Fallo en mantener la escotilla del tanque de manera libre de fugas cuando no se está calibrando o tomando muestras, según lo descubierto por el operador.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos)
1/23/2023	NOV	5030351	Grimmway Enterprises Inc	S-2841	11412 Malaga Rd	Fallo en el mantenimiento de un sistema de recuperación de vapores.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
1/24/2023	NOV	5030366	Bennett Petroleum	S-333	Heavy Oil Central	Descubiertas 4 fugas superiores a 50,000 ppm.	95669 (Código de Regulaciones de California, Título 17)
1/31/2023	NOV	5030442	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	Exceso de los límites de emisión de NOx.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2201 (Regla de Revisión de Fuentes Estacionarias Nuevas y Modificadas) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4307 (Calderas, Generadores de Vapor y Calefactores de Proceso - de 2.0 MMBTU/HR a 5.0 MMBTU/HR) 4702 (Motores de Combustión Interna- Fase 2)
1/31/2023	NOV	5030443	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Descubrimiento de 4 fugas superiores a 1,000 ppm.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4624 (Transferencia de Líquido Orgánico)
2/6/2023	NOV	5030054	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Fallo en tener el tanque equipado con un sistema de recuperación de vapores funcional y en funcionamiento.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2201 (Regla de Revisión de Fuentes Estacionarias Nuevas y Modificadas) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos)
2/7/2023	NTC	25739	Quality Market & Fuel	S-2621	9701 Main St	Los resultados de la prueba de fuente realizada el 17 de agosto de 2022 no han sido presentados al Distrito, como se requiere.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4621 (Transferencia de Gasolina a Contenedores de Almacenamiento Estacionarios, Recipientes de Entrega y Plantas a Granel) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
2/21/2023	NOV	50233	Arvin Union School District	S-1291	660 South "A" St	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Se drenaron más de 150 ml de líquido de la manguera).	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
2/21/2023	NOV	5030594	Kern County Public Works	S-2247	Wheeler Ridge 1/2 mile s/o Bear Mtn Blvd.	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Se encontraron más de 150 ml de líquido en la ruta de vapor de la manguera).	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
2/22/2023	NOV	5030599	Griffin Resources Llc	S-8312	Light Oil Central	Descubrimiento de una línea con extremo abierto.	4409 (Componentes en las Instalaciones de Producción de Petróleo Crudo Ligero, Instalaciones de Producción de Gas Natural e Instalaciones de Procesamiento de Gas Natural)
2/22/2023	NOV	5030602	Caballero Operations Llc.	S-890	Light Oil Central	evento 1: Descubrimiento de una fuga que supera las 50,000 ppm en la válvula de alivio de presión (PRV) del Tanque Porter Day 5 el 2/3/23 evento 2: Descubrimiento de una fuga que supera las 50,000 ppm en la escotilla del Tanque Derby 11 el 2/7/23 evento 3: Fallo en reparar una fuga que supera las 50,000 ppm en el Tanque Porter Day 5 dentro de 2 días calendario	95669 (Reglamento del Código de California, Título 17)
3/1/2023	NOV	5030650	Dillon & Sons Dba The Barn #4	S-6820	11336 Comanche Dr	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (La manguera de bordillo #7 está rasgada)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
3/7/2023	NOV	5030678	Recology Blossom Valley Organics - South	S-2905	6061 N Wheeler Ridge Rd	Operación de equipo no autorizado.	2010 (Permisos Requeridos)

Fecha	Tipo	# de Infracción	Emitido a	ID de Instalación	Ubicación	Descripción	Reglas
3/15/2023	NOV	5030669	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Fallo en calibrar el Sistema de Monitoreo de Emisiones Continuas de la Antorcha (CEMS) durante una Auditoria de Prueba de Exactitud Relativa (RATA)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4311 (Llamaradas)
3/17/2023	NOV	5030709	Kern County Fire Station #51	S-2729	8225 Mckee Rd	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Se encontraron más de 150 ml de líquido en la ruta de vapor de la manguera)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
3/17/2023	NOV	5030712	CKG Mart, Inc.	S-3402	8116 Lamont Ave.	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Se encontraron más de 150 ml de líquido en la ruta de vapor de la manguera #5)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
3/28/2023	NOV	5030671	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	Fallo en reparar una fuga de líquido a una tasa entre 3 y 30 gotas por minuto, en un plazo de 24 horas después de su detección	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos)
4/10/2023	NOV	5030801	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Fallo en operar la llamada con la llama piloto presente en todo momento	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4311 (Llamaradas)
4/17/2023	NOV	5030676	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	I. Fallo en llevar a cabo la inspección anual visual de la separación del sello en el Tanque 55000.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos)
4/24/2023	NOV	5030675	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	I. Fallo en monitorear y registrar la concentración en la chimenea de NOx, CO y O2 dentro de los 5 días posteriores al inicio.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4702 (Motores de Combustión Interna-Fase 2)
4/26/2023	NOV	5030861	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	Incumplimiento del límite de 162 ppm de H2S. (4 eventos) evento #1: 02/08/2023 evento #2: 02/28/2023 evento #3: 03/02/2023 evento #4: 03/15/2023	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal)
4/27/2023	NOV	5030881	Wheeler Ridge Shell Station	S-8338	8139 E Bear Mountain Blvd	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Se encontró exceso de líquido en los puntos de suministro #1 y 8).	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados) 4624 (Transferencia de Líquido Orgánico)
5/2/2023	NOV	5030674	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	Descubrimiento de tres fugas superiores a 50,000 PPM Fuga 1: Válvula de compuerta vertical de 2" fuera de V-3510.03 - 50,000 ppm Fuga 2: Reductor de 2" de la válvula de aguja horizontal - 50,000 ppm Fuga 3: Parte inferior de la válvula vertical inferior de la mirilla - 50,000 ppm	4455 (Componentes en Refinerías de Petróleo, Instalaciones de Procesamiento de Líquidos de Gas y Plantas Químicas)
5/2/2023	NOV	5030909	Recology Blossom Valley Organics - South	S-2905	6061 N Wheeler Ridge Rd	Operación de equipo sin permiso antes de la finalización del ATC (Autoridad para Construir).	2010 (Permisos Requeridos)
5/9/2023	NOV	5030942	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	Exceso del tiempo máximo de inicio y apagado.	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4305 (Calderas, Generadores de Vapor y Calefactores de Proceso - Fase 2) 4306 (Calderas, Generadores de Vapor y Calefactores de Proceso - Fase 3) 4320 (Opciones Avanzadas de Reducción de Emisiones para Calderas, Generadores de Vapor, y Calefactores de Proceso Mayores de 5.0 MMBTU/HR)
5/11/2023	NOV	5030966	Gas 4 Less	S-2784	8114 E Bear Mountain Blvd	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Los adaptadores de vapor que sirven a los tanques 87 y 91 están congelados. El adaptador de llenado que sirve al tanque 91 también está congelado)	4621 (Transferencia de Gasolina a Contenedores de Almacenamiento Estacionarios, Recipientes de Entrega y Plantas a Granel)
5/12/2023	NOV	5030973	Wheeler Ridge Shell Station	S-8338	8139 E Bear Mountain Blvd	Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores. (Junta suelta de la tapa de llenado de grado 87. Tapa de vapor de grado 91 rota)	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 4622 (Transferencia de Gasolina a Tanques de Combustible de Vehículos Motorizados)
5/15/2023	NOV	5030979	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores para los tanques II. Fallo en el mantenimiento del sistema de recuperación de vapores para las plataformas de carga	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2201 (Regla de Revisión de Fuentes Estacionarias Nuevas y Modificadas) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4623 (Almacenamiento de Líquidos Orgánicos) 4624 (Transferencia de Líquido Orgánico)
5/30/2023	NOV	5031047	The Termo Co	S-1137	Light Oil Central	Descubrimiento de una línea con extremo abierto (OEL) y una fuga que supera las 50,000 ppm en una manguera cerca del filtro en el pozo Knowles 86-34	4409 (Componentes en las Instalaciones de Producción de Petróleo Crudo Ligero, Instalaciones de Producción de Gas Natural e Instalaciones de Procesamiento de Gas Natural)
5/30/2023	NOV	5031048	Petro Capital Resources Llc	S-7076	Light Oil Central	Descubrimiento de una fuga que supera las 50,000 ppm en el sello del techo del Tanque 10703	95669 (Reglamento del Código de California, Título 17)
5/30/2023	NOV	5031049	Caballero Operations Llc.	S-890	Light Oil Central	Descubrimiento de lo siguiente: 1. Tres (3) fugas que superan las 50,000 ppm en dos conexiones roscadas y un regulador de presión (Krauter 1). 2. Una (1) línea con extremo abierto (OEL) cerca del purificador (Krauter 1). 3. Una (1) fuga que supera las 50,000 ppm en una conexión roscada (Porter Day 10).	4409 (Componentes en las Instalaciones de Producción de Petróleo Crudo Ligero, Instalaciones de Producción de Gas Natural e Instalaciones de Procesamiento de Gas Natural)
5/30/2023	NOV	5031050	Mountain View Resources Llc	S-9255	Light Oil Central Stationary Source	1. Descubrimiento de una fuga que supera las 50,000 ppm en una conexión roscada en Richards 72X-22 2. Excediendo el número total permitido de fugas encontradas en componentes sujetos a la Regla 4409 (3 fugas mayores y 1 fuga menor).	4409 (Componentes en las Instalaciones de Producción de Petróleo Crudo Ligero, Instalaciones de Producción de Gas Natural e Instalaciones de Procesamiento de Gas Natural)
5/30/2023	NOV	5031051	Caballero Operations Llc.	S-890	Light Oil Central	Descubrimiento de lo siguiente: 1. Dos (2) fugas que superan las 50,000 ppm en una conexión roscada y una válvula en el pozo Syndicate 2. 2. Dos (2) fugas que superan las 50,000 ppm en una conexión roscada y una válvula de carcasa del pozo Porter Day B-2 3. Descubrimiento de una fuga que supera las 50,000 ppm en una válvula reguladora del pozo Porter Day 8	95669 (Reglamento del Código de California, Título 17)
5/30/2023	NOV	5031052	Kern Oil & Refining Co.	S-37	7724 E Panama Ln	I. Incumplimiento del límite de 162 ppm de H2S. evento #1: 4/03/2023, evento #2: 4/14/2023, evento #3 4/25/2023, evento #4: 5/13/2023	2070 (Estándares para Autorizar Solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4311 (Llamaradas)
5/30/2023	NOV	5031054	Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Excediendo la duración de un periodo de inicio y apagado	2070 (Estándares para Autorizar Solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4305 (Calderas, Generadores de Vapor y Calefactores de Proceso - Fase 2) 4306 (Calderas, Generadores de Vapor y Calefactores de Proceso - Fase 3)

Fecha	Tipo	# de Infracción Emitido a	ID de Instalación	Ubicación	Descripción	Reglas
5/30/2023	NOV	5031057 Kern Oil & Refining Co.	S-37	Panama Ln & Weedpatch Hwy	I. Descubrimiento de una fuga de 50,000 PPM en un desagüe debajo de un ventilador de aletas II. Descubrimiento de 2 líneas con extremos abiertos en el reformador	2070 (Estándares para otorgar solicitudes) 2520 (Permisos para Operar por Mandato Federal) 4455 (Componentes en Refinerías de Petróleo, Instalaciones de Procesamiento de Líquidos de Gas y Plantas Químicas)
6/5/2023	NOV	47267 William/Bonnie Bartell	Número de Permiso de C	8737 Herring Rd	Quema sin autorización.	4103 (Quema al Aire Libre)
6/12/2023	NOV	5031107 Tasteful Selections	S-8533	13003 Di Giorgio Rd	Utilizar un compresor de aire de alquiler alimentado por un motor diésel sin una ATC (Autoridad para Construir).	2010 (Permisos Requeridos) 4702 (Motores de Combustión Interna-Fase 2)
6/15/2023	NOV	5031139 Anthony's Vineyards	Número de Permiso de C	Wheeler Ridge Rd & David Rd	Quema de más superficie de la autorizada. Quema bajo el código de cultivo incorrecto	4103 (Quema al Aire Libre)